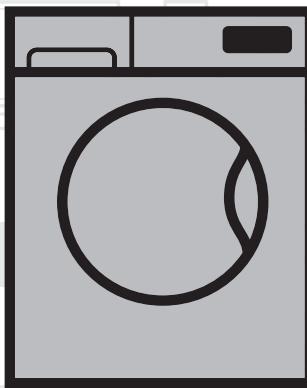


# เครื่องซักผ้าฝาหน้า Washing Machine

คู่มือการใช้งาน  
User's Manual



WCV9659XWST

TH/EN

Document Number= 2302062755\_TH+EN/ 15-08-24.(14:43)

**beko**

# 1 คำแนะนำที่สำคัญเพื่อความปลอดภัยและสิ่งแวดล้อม

คำแนะนำด้านความปลอดภัยต่อไปนี้เป็นข้อแนะนำที่สำคัญเพื่อช่วยป้องกันการบาดเจ็บ และความเสียหาย ต่อทรัพย์สินที่อาจเกิดขึ้นได้ หากไม่ปฏิบัติตามคำแนะนำ จะทำให้การรับประทานถือเป็นโมฆะ

## 1.1 คำแนะนำด้านความปลอดภัยทั่วไป

- ผลิตภัณฑ์น้ำมาร์เก็ตที่มีอายุ 8 ปีขึ้นไป และบุคคลที่มีความบกพร่องทางด้านร่างกาย ประสาทสัมผัส หรือจิตใจ หรือผู้ที่ขาดความรู้และประสบการณ์ในการใช้งาน ห้ามเมื่อได้รับการดูแลอย่างใกล้ชิด หรือมีการให้คำแนะนำเกี่ยวกับการใช้งานอุปกรณ์อย่างถูกวิธี และเข้าใจถึงอันตรายที่อาจเกิดขึ้น อย่าปล่อยให้เด็กเล่นผลิตภัณฑ์นี้เป็นอันขาด และอย่าให้เด็กทำความสะอาด หรือดูแลรักษา อุปกรณ์นี้โดยไม่มีผู้ใหญ่ค่อยดูแลอย่างใกล้ชิด นอกจากนี้ อย่าให้เด็กอายุต่ำกว่า 3 ขวบเข้าใกล้ผลิตภัณฑ์นี้ โดยไม่มีผู้ใหญ่ค่อยดูแลอย่างใกล้ชิด
- ห้ามติดตั้งผลิตภัณฑ์นั้นบนพื้นที่ปูกระเบื้อง เพราะจะทำให้อาڪาศบริเวณใต้เครื่องไฟเลี้ยงไม่ระดูจากน้ำทำให้ชื้นส่วนอุปกรณ์ไฟฟ้าของตัวเครื่องมีความร้อนเกิน จนส่งผลเสียต่อการทำงานของผลิตภัณฑ์
- หากผลิตภัณฑ์ที่ทำงานผิดปกติ ควรหยุดใช้งานจนกว่าจะได้รับการซ่อมแซมจากทางศูนย์บริการ ไม่เช่นนั้น อาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อตได้
- ในกรณีที่กระแสไฟฟ้าขัดข้องแล้วกลับสู่ภาวะปกติและเปิดสวิตช์ได้อีกครั้ง ผลิตภัณฑ์นี้จะกลับมาทำงาน ต่อจากโปรแกรมล่าสุดแต่ถ้าหากต้องการยกเลิกโปรแกรม ให้ดูหัวข้อ "การยกเลิกโปรแกรมการซัก"
- เชื่อมต่อผลิตภัณฑ์กับเต้าเสียบปลั๊กไฟที่ต่อสายดินและป้องกันไว้ด้วยพิวล์ขนาด 16 แอมป์ ห้ามหลีกเลี่ยง การติดตั้งสายดินโดยช่างไฟที่มีความชำนาญเป็นอันขาด เพราะทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบความเสียหายใดๆ ที่เกิดขึ้นจากการไม่ติดตั้งสายดินตามมาตรฐานที่กำหนด
- แหล่งจ่ายน้ำ และท่อระบายน้ำต้องยึดไว้อย่างแน่นหนา และอยู่ในสภาพดีเสมอ ไม่เช่นนั้นอาจทำให้เกิดปัญหาน้ำรั่วซึมได้
- ห้ามเปิดฝาเครื่องซักผ้า หรือถอดตัวกรองขณะที่ยังมีน้ำอยู่ในถังซัก ไม่เช่นนั้นอาจทำให้น้ำไหลลงบนพื้นช่องหากเป็นน้ำร้อน อาจลวกผิดของผู้ใช้ได้
- ห้ามพยายามเปิดประตูเครื่องซักผ้าที่ล็อกอยู่ ประตูเครื่องซักผ้าจะสามารถเปิดได้หลังจากที่โปรแกรมการซักทำงานเสร็จแล้วครู่หนึ่ง หากฝืนเปิดประตูก่อนเวลา จะทำให้ทั้งประตูและกลไกการล็อกเสียหายได้
- ลดอัตราการซักผ้าทุกครั้งหลังการใช้งาน
- ห้ามทำความสะอาดเครื่องซักผ้าโดยการฉีดพ่นหรือราดน้ำรดตัวเครื่องโดยตรง! ไม่เช่นนั้นอาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อตได!
- ห้ามจับต้องปลั๊กเครื่องซักผ้าขณะมือเปียก! และห้ามถอดปลั๊กโดยการดึงกระชากสายไฟ ขณะถอดปลั๊กไฟต้องจับที่หัวปลั๊กเสมอ
- เลือกใช้สารซักฟอก น้ำยาปรับผ้านุ่ม และผลิตภัณฑ์ดูแลผ้าให้เหมาะสมกับเครื่องซักผ้าอัตโนมัติเท่านั้น
- ปฏิบัติตามคำแนะนำที่แสดงไว้บนป้ายที่ติดมากับเสื้อผ้า และบรรจุภัณฑ์ของสารซักฟอก
- ห้ามเลี่ยบปลั๊กเครื่องซักผ้าระหว่างที่กำลังติดตั้ง ดูแลรักษา ทำความสะอาด และซ่อมแซมเครื่องซักผ้า เป็นอันขาด
- การซ่อมแซมเครื่องต้องดำเนินการโดยศูนย์บริการเท่านั้น ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบความเสียหายใดๆ ที่เกิดจากการดำเนินการโดยบุคคลที่ไม่ได้รับอนุญาต

- หากสายไฟชำรุด ต้องเปลี่ยนสายไฟเล่นใหม่กับทางบริษัทผู้ผลิต ศูนย์บริการ หรือซ่อมที่มีความชำนาญ (ช่างไฟ) หรือบุคคลที่ได้รับการแต่งตั้งจากทางบริษัท เพื่อป้องกันอันตรายที่อาจเกิดขึ้น
- ติดตั้งเครื่องซักผ้าไว้บนพื้นที่มีความแข็งแรง และพื้นผิวเรียบเสมอกัน
- ห้ามติดตั้งเครื่องซักผ้าไว้บนพื้นห้องที่ปูพร์ม หรือพื้นที่มีลักษณะคล้ายกัน
- ห้ามวางเครื่องซักผ้าทับสายไฟ
- ห้ามทำความสะอาดเครื่องซักผ้าโดยใช้ฟองน้ำหรืออุปกรณ์สำหรับการขัดถูแบบต่างๆ เพราะจะทำให้พื้นผิวที่เคลือบสี โครงเมียม รวมถึงพลาสติกเสียหายได้
- แรงดันน้ำที่จ่ายเข้าเครื่องสำหรับการทำงานของเครื่องซักผ้าต้องอยู่ที่ระหว่าง 1 ถึง 10 บาร์ (0.1-1 MPa)
- ห้ามนำท่อน้ำเข้าชุดเก่า หรือท่อน้ำเข้าที่ผ่านการใช้งานมาแล้วมาใช้กับเครื่องซักผ้าเครื่องใหม่นี้ เพราะอาจทำให้เกิดคราบสกปรกเบื้องต้นเลือดผ้าของท่านได้
- เพื่อให้สอดคล้องตามมาตรฐานการทดสอบ IPX 4 ควรติดตั้งตะแกรงกันหนูสำหรับเครื่องซักผ้า โดยดูวิธีการติดตั้งได้จากคู่มือการติดตั้งตะแกรงกันหนูที่ท่านใช้งาน
- เครื่องใช้ไฟฟ้านี้ไม่มีเจตนาให้ใช้โดยบุคคล (รวมถึงเด็ก) ที่ด้อยความสามารถทางร่างกาย ทางประสาทล้มเหลว หรือจิตใจ หรือขาดประณีตและความรู้ เน้นแต่จะได้รับการควบคุมดูแลหรือการสอนเกี่ยวกับการใช้เครื่องใช้ไฟฟ้าโดยบุคคลที่รับผิดชอบต่อความปลอดภัยของบุคคลเหล่านั้น
- เด็กควรได้รับการควบคุมดูแลเพื่อให้แน่ใจว่าจะไม่เล่นเครื่องใช้ไฟฟ้า

## 1.2 วัตถุประสงค์การใช้งาน

- ผลิตภัณฑ์นี้ถูกออกแบบมาสำหรับการใช้งานในครัวเรือน ไม่เหมาะสมสำหรับการใช้งานในเชิงพาณิชย์ และจะต้องไม่นำไปใช้งานนอกเหนือวัตถุประสงค์ที่แนะนำ
- ผลิตภัณฑ์นี้ใช้สำหรับการซักและล้างผ้าที่สามารถซักด้วยเครื่องเท่านั้น
- ทางบริษัทผู้ผลิตจะไม่รับผิดชอบความเสียหายใดๆ ที่เกิดจากการใช้งาน หรือการขยับย้ายผลิตภัณฑ์ อย่างไม่ถูกวิธี
- ผลิตภัณฑ์ของท่านมีอายุการใช้งาน 10 ปี ตลอดอายุการใช้งานจะมีอัตราเสื่อมร้าบ หรือเสื่อมสภาพที่ต้องเปลี่ยน สามารถใช้งานผลิตภัณฑ์ได้ถูกต้อง
- อุปกรณ์นี้วัตถุประสงค์เพื่อใช้งานในครัวเรือน และการใช้งานในลักษณะที่คล้ายคลึงกัน เช่น:
  - พื้นที่ประกอบอาหารของพนักงานภายในร้านค้า สำนักงาน หรือสภากาชาดล้อมการทำงานอื่นๆ
  - ฟาร์ม
  - สำหรับการใช้งานโดยลูกค้าในโรงแรม และสภากาชาดล้อมที่เป็นที่อยู่อาศัยอื่นๆ
  - โรงแรมที่พักที่มีอาหารเช้าเตรียมไว้ให้
  - พื้นที่ใช้งานร่วมกันภายในอาคารที่พักอาศัยประเภทห้องชุด หรือในห้องซัก-รีดผ้า

## 1.3 ความปลอดภัยสำหรับเด็ก

- วัสดุที่ใช้ในการบรรจุเครื่องซักผ้าเป็นอันตรายต่อเด็ก จึงควรนำไปเก็บไว้ในที่ที่ปลอดภัย และอย่าให้เด็กเอื้อมถึงได้
- ผลิตภัณฑ์เครื่องใช้ไฟฟ้าเป็นอันตรายต่อเด็ก ควรให้เด็กอยู่ห่างจากผลิตภัณฑ์ขณะใช้งาน อย่าให้เด็กยุ่งเกี่ยวกับผลิตภัณฑ์นี้เป็นอันขาด ควรใช้ระบบล็อกเพื่อบังกันไม่ให้เด็กเล่นผลิตภัณฑ์นี้
- อย่าลืมปิดประตูเครื่องซักผ้าให้เรียบร้อยก่อนออกจากห้องที่ติดตั้งเครื่องซักผ้า
- เก็บสารซักฟอก และผลิตภัณฑ์ต่างๆ ที่ใช้ในการซักผ้าไว้ในที่ที่ปลอดภัย และเด็กไม่สามารถเอื้อมถึงได้ พร้อมทั้งปิดไฟขาด หรือปิดพนักงานบรรจุสารซักฟอกให้มิดชิด



ขณะซักผ้าโดยใช้อุณหภูมิสูง ประตูเครื่องซักผ้าที่เป็นกระจะมีความร้อนสูง ดังนั้น จึงควรให้เด็กอยู่ห่างจากประตูเครื่องซักผ้าขณะที่ตัวเครื่องกำลังทำงาน

## 1.4 ข้อมูลเกี่ยวกับบรรจุภัณฑ์

- บรรจุภัณฑ์ของผลิตภัณฑ์เครื่องซักผ้ามีผลิตมาจากวัสดุที่สามารถรีไซเคิลได้ตามกฎระเบียบด้านลึ่งแวดล้อม แห่งชาติของเรา ห้ามกำจัดบรรจุภัณฑ์ร่วมกับขยะมูลฝอยตามบ้านเรือน หรือขยะประเภทอื่น ควรนำส่งบรรจุภัณฑ์ไปยังจุดรวบรวมขยะที่กำหนดไว้โดยหน่วยงานเทศบาลในเขตพื้นที่ของท่าน

## 1.5 การกำจัดผลิตภัณฑ์ที่เลิกใช้งาน

- ผลิตภัณฑ์นี้ผลิตขึ้นโดยใช้ชิ้นส่วนอุปกรณ์และวัสดุที่มีคุณภาพสูง ซึ่งสามารถนำกลับมาใช้งานซ้ำได้ อีกทั้งยังเหมาะสมสำหรับนำมารีไซเคิล ดังนั้น ห้ามทิ้งผลิตภัณฑ์ที่หมดอายุการใช้งานไปบนกับขยะมูลฝอย ตามบ้านเรือนทั่วไป ควรนำส่งผลิตภัณฑ์ไปยังจุดรวบรวมขยะสำหรับการรีไซเคิลอุปกรณ์เครื่องใช้ไฟฟ้า และอิเล็กทรอนิกส์ ท่านสามารถติดต่อสอบถามเกี่ยวกับจุดรวบรวมขยะประเภทนี้ได้ที่หน่วยงานเทศบาล ในเขตพื้นที่ของท่าน โปรดร่วมเมืองดูแลรักษากล่องแวดล้อมและห้ามพยากรณ์ธรรมชาติตัวการรีไซเคิล ผลิตภัณฑ์เครื่องเก่าที่เลิกใช้งานแล้ว เพื่อความปลอดภัยของเด็ก จะต้องตัดสายไฟ และทำลายกล่อง ล็อกของประตูเครื่องซักผ้า เพื่อไม่ให้สามารถใช้งานได้อีกต่อไป ก่อนที่จะนำผลิตภัณฑ์ไปทิ้ง

## 1.6 ความสอดคล้องกับระเบียบตามข้อกำหนด WEEE



ข้อกำหนด WEEE และการกำจัดของผลิตภัณฑ์: ผลิตภัณฑ์นี้มีความสอดคล้องกับข้อกำหนดของ EU WEEE Directive (2012/19/EU) ผลิตภัณฑ์นี้มีสัญลักษณ์การจัดประเภทสำหรับซากเครื่องใช้ไฟฟ้าและอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์ (WEEE)

ผลิตภัณฑ์นี้ผลิตขึ้นโดยใช้ชิ้นส่วนอุปกรณ์และวัสดุที่มีคุณภาพสูง ซึ่งสามารถนำกลับมาใช้งานซ้ำได้ อีกทั้งยังเหมาะสมสำหรับนำมารีไซเคิล ดังนั้น ห้ามทิ้งผลิตภัณฑ์ที่หมดอายุการใช้งานไปบนกับขยะมูลฝอยตามบ้านเรือนทั่วไป ควรนำส่งผลิตภัณฑ์ไปยังจุดรวบรวมขยะสำหรับการรีไซเคิล อุปกรณ์เครื่องใช้ไฟฟ้า และอิเล็กทรอนิกส์ ท่านสามารถติดต่อสอบถามเกี่ยวกับจุดรวบรวมขยะประเภทนี้ได้ที่หน่วยงานเทศบาล ในเขตพื้นที่ของท่าน

## ความสอดคล้องกับระเบียบตามข้อกำหนด RoHS

ผลิตภัณฑ์ที่ท่านเลือกซื้อมีความสอดคล้องกับข้อกำหนดของ EU RoHS Directive (2011/65/EU) ซึ่งไม่มีส่วนประกอบที่เป็นอันตรายและวัสดุที่ห้ามใช้ตามที่ระบุไว้ในข้อกำหนด

## 2 การติดตั้ง

สำหรับการติดตั้งเครื่องซักผ้านี้ โปรดติดต่อศูนย์บริการใกล้บ้าน และอ่านคู่มือการใช้งานอย่างละเอียด เพื่อเตรียมผลิตภัณฑ์ให้พร้อมสำหรับการใช้งาน พร้อมทั้งตรวจสอบความพร้อมของการเชื่อมต่อระบบไฟฟ้า น้ำประปา และระบบระบายน้ำ ก่อนติดต่อศูนย์บริการ หากยังไม่พร้อม ควรติดต่อช่างไฟและช่างประปาที่มีความชำนาญให้ดำเนินการในส่วนที่จำเป็น

	การตัดเครื่องน้ำที่ระบบไฟฟ้า น้ำประปา และระบบระบายน้ำที่ถูกติดตั้งในตำแหน่งสำหรับการติดตั้งเครื่องซักผ้า เป็นความรับผิดชอบของลูกค้า ตรวจสอบให้แน่ใจว่า ท่อน้ำเข้า ท่อระบายน้ำ และสายไฟไม่ถูกพันจนหักงอ ถูกหนีบ หรืออุบัติ ขณะเดินเครื่องซักผ้า ให้เข้าที่หลังการติดตั้งหรือการทากความสะอาดเครื่อง
	<b>คำเตือน:</b> การติดตั้ง และการเชื่อมต่อท่อกระเบ�ไฟฟ้าของเครื่องซักผ้าที่มีต้องดำเนินการโดยศูนย์บริการ ทางบริษัทผู้ผลิตจะไม่รับผิดชอบความเสียหายใดๆ ที่เกิดจากการดำเนินการโดยบุคคลที่ไม่ได้รับอนุญาต
	<b>คำเตือน:</b> ก่อนติดตั้ง ควรตรวจสอบว่าเครื่องซักผ้า มีร่องรอยความเสียหายหรือไม่ หากมี ห้ามติดตั้งเครื่องซักผ้า ไม่ เช่นนั้นอาจเป็นอันตรายต่อตัวท่านได้

### 2.1 ตำแหน่งการติดตั้งที่เหมาะสม

- ติดตั้งเครื่องซักผ้าไว้บนพื้นที่มีความแข็งแรง ห้ามติดตั้งไว้บนพื้นห้องที่บุบเพริม หรือพื้นที่มีลักษณะคล้ายกัน
- น้ำหนักของเครื่องซักผ้าและเครื่องอบผ้า เมื่อใส่ผ้าแบบเต็ม ความจุ พร้อมกับติดตั้งอุปกรณ์ทั้งสองเครื่องแบบข้อนั้นจะมีน้ำหนักประมาณ 180 กก. ควรตั้งวางเครื่องซักผ้าไว้บนพื้นที่มีความแข็งแรง พื้นผิวเรียบเสมอกัน และรองรับน้ำหนักได้ตามที่กำหนด
- ห้ามวางเครื่องซักผ้าทับสายไฟ
- ห้ามติดตั้งเครื่องซักผ้าในบริเวณที่เลี้ยงกับสภาพอากาศที่อุณหภูมิอาจลดลงในลิ่ว 0°C
- ติดตั้งเครื่องซักผ้าให้ห่างจากขอบของเฟอร์นิเจอร์ชั้นอ่อนอย่างน้อย 1 ซม.

### 2.2 การทดสอบขั้นส่วนส่วนเสริมความแข็งแรง

#### สำหรับการบรรจุเครื่อง

โดยเครื่องซักผ้าให้เออนไปทางด้านหลัง จากนั้น ดึงสายรีบันน์เพื่อทดสอบขั้นส่วนส่วนเสริมความแข็งแรงของมาตราฐานตามที่ระบุ



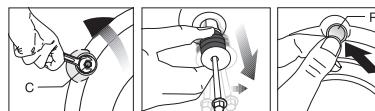
### 2.3 การทดสอบลักษณะเครื่องสำหรับการขยับ



**คำเตือน:** ห้ามทดสอบลักษณะเครื่องสำหรับการขยับ ก่อนขึ้นส่วนเสริมความแข็งแรงสำหรับการบรรจุเครื่อง

**คำเตือน:** ทดสอบลักษณะเครื่องสำหรับการขยับก่อนเริ่มต้นใช้งานเครื่องซักผ้า! ไม่ เช่นนั้นจะทำให้เครื่องซักผ้าเสียหาย

- ให้ประแจคลายลักษณะเครื่องสำหรับการขยับออกให้หมดจนกว่าลักษณะจะถาวร (C)
- ทดสอบลักษณะโดยใช้มือหมุนเบาๆ
- ให้ฝ่าрукษาลักษณะให้เข้าในถุงมือการใช้งานปิดรูของลักษณะโดยดึงออกบันแดงด้านหลังของตัวเครื่อง (P)



เก็บลักษณะเครื่องไว้ในที่ที่ปลอดภัย สำหรับใช้ในกรณีที่ต้องขยับเครื่องซักผ้าในอนาคต

ห้ามขยับเครื่องซักผ้าโดยที่ยังไม่ได้ติดตั้งลักษณะเครื่องกลับเข้าที่อย่างแน่นหนา!

### 2.4 การเชื่อมต่อแหล่งจ่ายน้ำ



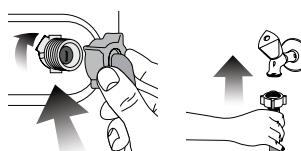
แรงดันน้ำที่จำเป็นต่อการทำงานของเครื่องซักผ้าอยู่ที่ระดับ 1 ลิตร 10 บาร์ (0.1 – 1 MPa) น้ำจะดังเหลือกจากกอกน้ำได้อย่างต่อเนื่องที่ความเร็ว 10 – 80 ลิตร์ ต่อนาที ขณะเปิดก๊อกน้ำสูด ทางเร่งดันน้ำสูงกว่าที่กำหนด ต้องติดตั้งวาล์วลดแรงดันน้ำ



**คำเตือน:** เครื่องซักผ้ารุ่นที่มีทางน้ำเข้าเพียงช่องเดียวไม่ควรเชื่อมต่อ กับ กอกน้ำร้อน ไม่ เช่นนั้นผ้าจะเสียหาย หรือเครื่องจะชำรุดไปหากไม่สามารถทำงานได้

**คำเตือน:** ห้ามใช้ชุดต่อหัวอ่อนกับหัวหรือผ่านการใช้งานมาแล้ว กับเครื่องซักผ้าที่ไม่ เช่นนั้นจะทำให้เกิดรอยเยื่อบนและเสียหาย

- ใช้มือหมุนน็อตล็อกหัวท่องลมให้แน่นหนา ห้ามใช้เครื่องมือในการขันน็อตเป็นอันขาด



- เปิดก๊อกน้ำให้สุดหลังจากเชื่อมต่อท่อน้ำเสร็จแล้ว เพื่อตรวจสอบการรั่วซึมของน้ำตามจุดเชื่อมต่อ หากมีน้ำรั่วซึม ให้ปิดก๊อกน้ำ และทดสอบน็อตล็อกหัวท่องลมจากนั้น หมุนน็อตล็อกลับเข้าที่อย่างระมัดระวัง หลังจากตรวจสอบการรั่วซึม เป็นที่เรียบร้อย ปิดก๊อกน้ำทุกครั้งหลังการใช้งาน เพื่อป้องกันน้ำรั่วซึม และความเสียหายจากน้ำ

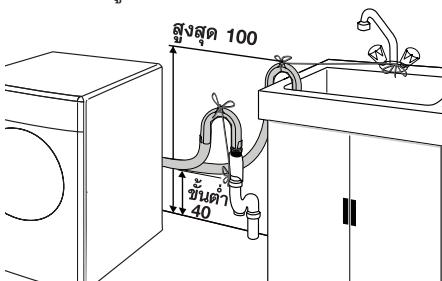
### 2.5 การเชื่อมต่อท่อระบายน้ำ

- เชื่อมต่อปลายท่อระบายน้ำกับท่อน้ำเข้า หรืออ่างล้างมือ โดยตรง



**คำเตือน:** หากท่อหัวหลุดออกจากช่องเสียงบาร์หัวร่างน้ำ อาจทำให้พื้นบ้านของท่านเสียหาย ยิ่งหากหัวหลุดออกมาก็มีสูง น้ำขึ้นมาอาจทำให้เข่นกัน! ดังนั้นเพื่อป้องกันไม่ให้เกิดเหตุการณ์นี้ และเพื่อให้เจ้าหน้าห้และร่างน้ำออกจากการหัวเครื่องได้รวดเร็ว ให้ยืดปลายท่อระบายน้ำให้แน่นในไม่สามารถหักหลุดออกมานะ

- เชื่อมต่อท่อระบายน้ำให้ถูกที่ความสูงอย่างน้อย 40 ซม. และสูงสุดไม่เกิน 100 ซม.
- ในกรณีที่ต้องน้ำลุกออกขึ้นหลังจากวางหยอดยาไปตามพื้น หรือไก่เคียงกับพื้น (พื้นวางสูงอย่างกว่า 40 ซม. เห็นจากพื้น) จะทำให้ระบายน้ำออกได้ยากขึ้น และผ้าที่ปันเสร็จแล้วอาจเปียกขึ้นมากกินไป ดังนั้น จึงต้องวางท่อระบายน้ำไว้ตามระดับความสูงที่แนะนำในภาพ



- เพื่อป้องกันไม่ให้น้ำเลี้ยงเหล็กกลังเข้าไปในเครื่องซักผ้าอีก และให้ระบายน้ำออกได้ถูก ห้ามจุ่มปลายท่อระบายน้ำลงในน้ำด้วย หรือแหะท่อระบายน้ำเข้าไปท่อน้ำเพื่อกำกั้นกว่า 15 ซม. หากอย่างเดียวเกินไป ให้หัดดูอุปกรณ์ลง
- ห้ามมองปลายท่อระบายน้ำ รวมถึงหัวแม่เหล็ก ให้บีบห่อท่อระบายน้ำช่วงระหว่างท่อน้ำที่หัวซักผ้า
- หากห่อระบายน้ำน้ำตกน้ำไม่เกิน ให้ใช้ห่อเสริมความยาวของแท้ ห่อห้องหมวดดังต้องยาวไม่เกิน 3.2 เมตร และใช้แคลมป์รัดห่อที่เหมาะสมในการเชื่อมต่อห่อท่อเสริมความยาวกับท่อระบายน้ำ เพื่อป้องกันหักหลุด และน้ำรั่วซึม

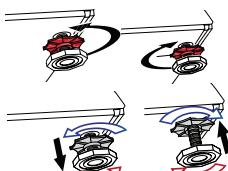
## 2.6 การปรับรับชาติ



**คำเตือน:** เพื่อให้เครื่องซักผ้าทำงานได้เงียบชื่น และไม่สั่นสะเทือน ตัวเครื่องจะต้องตั้งตรงได้อย่างสมดุล ไม่ใช่น้ำหนาเครื่องซักผ้าอาจขับวนเวลาทำงาน ส่งผลให้เกิดการสั่นสะเทือนอย่างรุนแรง ซึ่งทำให้สามารถรับความสมดุลของตัวเครื่องได้ด้วยการปรับรับชาติ

### สำหรับชาติที่เป็นพลาสติก:

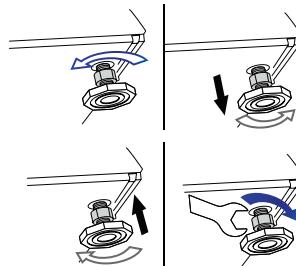
- ใช้มือหมนคลายแบนล็อกบนชาติ
- ปรับชาติจนกว่าชาติจะแตะพื้นได้ระดับเสมอ กันอย่างสมดุล
- ใช้มือหมนแบนล็อกหัวท่อให้แน่นหนา



**คำเตือน:** ห้ามใช้เครื่องมืออื่นนอกเหนือจากนี้ในการคลายแบนล็อก ไม่ใช่น้ำหนาแบนล็อกอาจเสียหายได้

### สำหรับชาติที่เป็นเหล็ก:

- คลายแบนล็อกบนชาติโดยใช้ประแจ
- ปรับชาติจนกว่าชาติจะแตะพื้นได้อย่างมั่นคงและสมดุล
- หมุนแบนล็อกหัวท่อให้แน่นหนาโดยใช้ประแจอีกครั้ง



## 2.7 การเชื่อมต่อกระแสไฟฟ้า

เชื่อมต่อเครื่องซักผ้ากับเต้าเสียบปลั๊กไฟที่มีการต่อสายดินและป้องกันโดยใช้พิล์เซนต์ 16 แอมป์ ทางบริษัทห้องเรจาจะไม่รับผิดชอบความเสียหายใดๆ ที่เกิดจากการใช้งานผลิตภัณฑ์โดยไม่ติดตั้งสายดินตามมาตรฐานที่กำหนดในเขตพื้นที่ของท่าน

- ต้องทำการเชื่อมต่อกระแสไฟฟ้าตามระเบียบมาตรฐานภายในประเทศ
- ปลั๊กไฟจะต้องอยู่ในตำแหน่งที่สามารถเข้าถึงได้ร่าย หลังการติดตั้ง
- หากค่ากระแสไฟฟ้าของพิล์ส์ หรือเบรากอร์กภายในบ้านของท่านอยู่กว่า 16 แอมป์ จะต้องให้ช่างไฟฟ้าที่มีความชำนาญทำการติดตั้งพิล์เซนต์ 16 แอมป์
- แรงดันไฟฟ้าที่รับไว้ในหัวช้อ “ข้อมูลทางเทคนิค” จะต้องเท่ากับแรงดันไฟฟ้าที่ซักรักษาในบ้านของท่าน
- ห้ามทำการเชื่อมต่อผ่านปลั๊กห่วง หรือปลั๊กไฟแบบหลายตา



**คำเตือน:** หากสายไฟชำรุด ต้องเปลี่ยนสายไฟเส้นใหม่ กับทางศูนย์บริการ

### การขนย้ายเครื่องซักผ้า

- ลอดปลั๊กเครื่องซักผ้าก่อนทำการเคลื่อนย้าย
- ลอดหัวท่อระบายน้ำ และหัวน้ำเข้า
- ระบายน้ำหัวท่อหักอยู่ในเครื่องออกให้หมด (ดูหัวข้อที่ 5.5)
- ติดตั้งลักษณะเครื่องซักผ้าหันการขันลงตามลำดับการกดแบบย้อนกลับ (ดูหัวข้อที่ 2.3)



ห้ามขนย้ายเครื่องซักผ้าโดยที่ยังไม่ได้ติดตั้งลักษณะเครื่องกลับเข้าห้องน้ำ



**คำเตือน:** วัสดุที่ใช้บรรจุเครื่องซักผ้าเป็นอันตรายต่อเด็ก จึงควรนำไปเก็บไว้ในที่ปลอดภัย อย่าให้เด็กเอื้อมถึงได้

### 3 การเตรียมพร้อมก่อนซักผ้า

#### 3.1 การคัดแยกผ้า

- คัดแยกผ้าที่จะซักตามชนิดของเนื้อผ้า สี และระดับความสกปรกของผ้า รวมถึงอุณหภูมิของน้ำที่สามารถซักผ้าได้
- ทำความสะอาดนำมือบ้ำบ้ำที่ติดมากับล้อเลื่อนผ้าเสมอ

#### 3.2 การเตรียมผ้าสำหรับการซัก

- ผ้าที่มีชั้นส่วนที่เป็นโลหะ เช่น โครงลวด หัวเข็มขัด หรือกระดุม จะทำให้เครื่องล้างไม่สามารถดึงกล้องได้ ให้ถอดชั้นส่วนดังกล่าว หรือใส่ไว้ในถุงด้ายซักผ้า หรือปลอกหมอนก่อนนำมือบ้ำบ้ำไปปั๊บชัก
- หินสิงของที่อยู่ในกระแส เป็นเชือกผ้าอ้อมมาให้หัวแม่ เช่น เหรียญ ปากกา และเคลือบในกระดาษ และกลับกระแสไปเลือกผ้าอ้อมมาด้านนอก แล้วใช้ประแจดัด วัดอุ่นเหล่านี้อาจทำให้เครื่องซักผ้าเสียหาย หรือมีเสียงดังขณะซัก
- นำมือบ้ำบ้ำเลือก เช่น อุบลาระเดื่อ่อน และถุงน่องไว้ในถุงด้ายซักผ้า หรือปลอกหมอนก่อนนำไปปั๊บชัก
- ใส่ผ้าม่านในถุงซักโดยไม่ต้องกดด้า และลดอุปกรณ์ติดตั้งผ้าม่านออกให้หมด
- รูดผ้าบีบ เย็บกระดุมที่หัวแม่ และช่องแซมแมมผ้าให้เรียบร้อย
- ซักผ้าที่มีป้ายลอกลอกยันน์แสดงว่า “ซักเครื่องได้” หรือ “ซักน้ำได้” โดยใช้โปรแกรมที่เหมาะสม
- หัวแม่ซักผ้าสีปันกับหัวขาก ผ้าฝ้ายสีเข้มที่เพิ่งซื้อมาใหม่จะเสียกได้ง่าย จึงควรนำไปปั๊บชักแยกต่างหาก
- ตรวจสอบว่าหัวแม่ออกจากด้วยวิธีการที่เหมาะสมก่อนที่นำผ้าไปซัก หากไม่แน่ใจ ให้ตรวจสอบโดยใช้น้ำยาซักแห้ง
- เลือกใช้ลักษณะตัว แต่ผลิตภัณฑ์ที่จัดความต่างกันที่เหมาะสมสำหรับเครื่องซักผ้าท่านั้น และทำความสะอาดด้วยน้ำที่แสดงไว้บนบรรจุภัณฑ์เสมอ
- สำหรับงานที่ต้องลับด้านในของผ้าอ้อมก่อนนำไปปั๊บชัก
- เลือกผ้าที่ทำความสะอาดแพะแองโกลา ให้นำไป เช่น 2-3 ชั่วโมง ก่อนนำไปซัก ซึ่งจะช่วยให้ขันผ้ามวนกันเป็นก้อนน้อยลง
- ผ้าที่เป็นอวนวัลลุดอย่างเช่น เป็นทำาหาร ผงปุ๋ย น้ำมัน แล้วอื่นๆ ต้องลดอุดกหัวแม่ให้หมดก่อนใส่ผ้าเข้าไปในเครื่อง เนื่องจากผ้าแพะและแพะเหล่านี้อาจเข้าไปประสานอยู่ด้วยกัน ขันผ้าด้านในของตัวเครื่อง จนทำให้เครื่องล้างไม่สามารถล้างได้

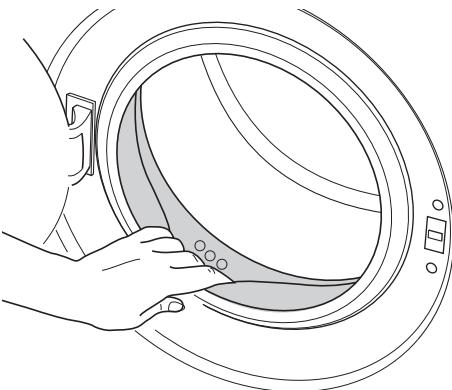
#### 3.3 ข้อควรปฏิบัติเพื่อประหยัดพลังงาน

ข้อมูลต่อไปนี้จะช่วยให้ท่านสามารถใช้งานเครื่องซักผ้าได้อย่างเป็นมิตรต่อสิ่งแวดล้อม และประหยัดพลังงาน

- ซักผ้าตามความจุสูงสุดที่อนุญาตในแต่ละโปรแกรมที่ท่านเลือก และอย่าใส่ผ้ามากเกินไป โปรดดูหัวข้อ “ตารางโปรแกรมการซัก”
- ใช้สารซักฟอกตามคำแนะนำบนบรรจุภัณฑ์เสมอ
- ผ้าที่ลอกง่ายและลอกน้อย ควรซักด้วยใช้ขั้นตอนน้ำมีดี
- เมื่อซักผ้าจำนวนน้อยและลอกง่าย ควรใช้โปรแกรมการซักที่ทำงานแบบรวดเร็ว
- สำหรับผ้าที่ลอกง่าย หรือมีคราบที่ซักออกง่าย ไม่ควรใช้ฟังก์ชันซักล้างเบื้องต้น (Prewash) และอุณหภูมิสูง
- หากจะนำมือที่ซักเสร็จไปอยู่ต่อในเครื่องอบผ้า ให้เลือกความเร็วในการปั่นสูงสุดที่แนะนำในขั้นตอนการซัก
- หัวแม่ใช้สารซักฟอกก่อนปริมาณที่แนะนำไว้บนบรรจุภัณฑ์ของสารซักฟอก

#### 3.4 ก่อนเริ่มต้นการใช้งานครั้งแรก

ก่อนเริ่มใช้งานเครื่องซักผ้า โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้มีการเตรียมความพร้อมทั้งหมดตามกำหนดเวลาในหัวข้อ “คำแนะนำที่สำคัญเพื่อความปลอดภัยและล้างด้วยน้ำ” และ “การติดตั้ง” การเตรียมเครื่องก่อนเริ่มซักผ้า ควรเริ่มจากการเปิดใช้งานโปรแกรมล้างถัง/Drum Clean แต่ถ้าหากไม่โปรแกรมนี้ให้เริ่มต้นการใช้งานตามวิธีที่อธิบายในหัวข้อ “8.2 การทำความสะอาดประตูเครื่องซักผ้าและถังซัก”



เลือกใช้ผลิตภัณฑ์ที่จัดความต่างกันสำหรับเครื่องซักผ้า

อาจมีน้ำด่างอยู่ในเครื่องซักผ้าจำนวนหนึ่งที่มาจากกระบวนการผลิต การทำความสะอาดคุณภาพในขั้นตอนการผลิต ซึ่งไม่เป็นอันตรายต่อผลิตภัณฑ์

#### 3.5 ความจุของผ้าที่เหมาะสม

ความจุสูงสุดของผ้าที่สามารถซักได้ ขันผูกน้ำด้วยน้ำด่างน้ำที่มีความต่างกัน ระดับความสกปรก และโปรแกรมการซัก เครื่องซักผ้าจะบันปริมาณของน้ำโดยอัตโนมัติตามน้ำหนักของผ้าที่ใส่เข้าเครื่อง



**คำเตือน:** ข้าวผัดตามข้อมูลในหัวข้อ “ตารางโปรแกรมการซัก” หากใส่ผ้ามากเกินไป ประสาทเสียหายในกรณีที่ต้องล้างอีกทั้งอาจเกิดเสียงดังและการสั่นสะเทือนที่รุนแรง

#### 3.6 การใส่ผ้าเข้าเครื่อง

- เม็ดประตูเครื่องซักผ้า
- วางผ้าในถุงซักแบบหลวมๆ อย่าอัดผ้าจนแน่น
- กดปิดประตูเครื่องซักผ้าให้แน่นหนาด้วยอินเลี่ยนล็อกประตู และดึงดูดให้แน่นไว้ไม่มีอิริศิลป์ที่ประตู



ประตูเครื่องซักผ้าจะล็อกขณะที่โปรแกรมการซักทำงาน และจะสามารถเปิดประตูได้ก็ต่อเมื่อโปรแกรมการซักลิ้นสุดการทำงานแล้ว



**คำเตือน:** ในกรณีที่ใส่ผ้าไม่เรียบร้อย อาจทำให้เกิดเสียงดังและการสั่นสะเทือนที่รุนแรงในตัวเครื่องได้

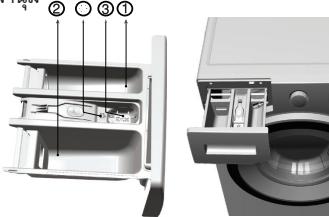
#### 3.7 การใช้สารซักฟอกและน้ำยาปรับผ้านุ่ม



การใช้สารซักฟอก น้ำยาปรับผ้านุ่ม เมล็ดผ้า สีอ่อนผ้า น้ำยาฟอกผ้าขาว หรือน้ำยาขจัดความติดตัน ควรอ่านคำแนะนำบนบรรจุภัณฑ์อย่างละเอียด และใช้ตามตัวเลขที่แนะนำ หากมีข้อสงสัยให้ควรตรวจสอบความเหมาะสมของสารซักฟอกกับผ้าที่ใช้

## ลินชักใส่สารซักฟอก

- ลินชักใส่สารซักฟอกแบ่งออกเป็น 3 ส่วนดังต่อไปนี้:
- (1) ช่องสำหรับการซักล้างเบื้องต้น (Prewash)
  - (2) ช่องสำหรับการซักหลัก
  - (3) ช่องสำหรับการซักผ้าอุ่น
  - (\*) นอกจากนั้นจะมีช่องสำหรับการทำกัลน้ำอยู่ในช่องสำหรับการซักผ้าอุ่น



สารซักฟอก น้ำยาปรับผ้านุ่ม และน้ำยาทำความสะอาดอื่นๆ

- ใส่สารซักฟอก และน้ำยาปรับผ้านุ่มก่อนเริ่มโปรแกรมการซัก
- อย่าเปิดลินชักใส่สารซักฟอกด้วยมือทันทีที่เครื่องกำลังทำงาน!
- เมื่อใช้โปรแกรมที่ไม่พึงกันขั้นซักล้างเบื้องต้น (Prewash) ห้ามใส่สารซักฟอกทุกชนิดลงในช่องที่ “1”
- ในโปรแกรมที่มีพึงกันขั้นซักล้างเบื้องต้น (Prewash) ห้ามเทน้ำยาซักผ้าลงในช่องที่ “1”
- ห้ามเลือกโปรแกรมที่มีพึงกันขั้นการซักล้างเบื้องต้น (Prewash) หากใช้กลุ่มผลิตภัณฑ์ซักฟอก หรืออุปกรณ์จ่ายผลิตภัณฑ์ซักฟอก แต่ให้ใส่ถูกในส่วนของซักฟอก
- หากจะใช้น้ำยาซักผ้า อย่าลืมวางถ้วยใส่น้ำยาซักผ้าลงในช่องสำหรับการซักหลัก (ช่องที่ “2”)

## การเลือกประเภทของสารซักฟอก

ประเภทของสารซักฟอกที่ใช้งานได้ ขึ้นอยู่กับโปรแกรมการซัก เนื้อตัว และสีของผ้า

- ผ้าขาวและผ้าขาวครัวใช้สารซักฟอกต่างชนิดกัน
- ผ้าที่มีเนื้อผ้าอนามัย ควรใช้สารซักฟอกชนิดพิเศษเท่านั้น (น้ำยาซักผ้า น้ำยาซักผ้าชนิดล็อด์ต์ และอื่นๆ) ที่ออกแบบมาสำหรับผ้าที่อนามัยโดยเฉพาะ
- ผ้าที่มีสีเข้ม และผ้านวมสองชั้น ขอแนะนำให้ใช้น้ำยาซักผ้า
- ผ้าขาวล็อด์ต์ ควรใช้สารซักฟอกที่ออกแบบมาสำหรับผ้าชนิดล็อด์ต์ โดยเฉพาะ



คำเตือน: ใช้สารซักฟอกสำหรับการซักผ้าด้วยเครื่องเท่านั้น

คำเตือน: ห้ามใช้ผลิตภัณฑ์ในการซักผ้าด้วยเครื่อง

## การปรับเปลี่ยนของสารซักฟอก

บริมาณของสารซักฟอกที่จะใช้งานขึ้นอยู่กับปริมาณของผ้า ระดับความลึกปกติ และความกระตางของน้ำ

- ห้ามใช้สารซักฟอกเกินบริมาณที่แนะนำไว้บนบรรจุภัณฑ์ เพื่อไม่ให้มีฟองมากเกินไป ล้างผ้าได้อย่างหมดจด ประหยัดค่าใช้จ่าย และรักษาลinge ได้ดี
- เมื่อซักผ้าจำนวนน้อย หรือสภาพเสื้อผ้าเล็กน้อย ควรใช้สารซักฟอกให้น้อยลง

## การใช้น้ำยาปรับผ้านุ่ม

เทน้ำยาปรับผ้านุ่มลงในช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มของลินชักใส่สารซักฟอก

- อย่าใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มจนล้นเกินระดับ ( $>\max<$ ) (สูงสุดที่แสดงไว้บนช่อง)
- หากนำน้ำยาปรับผ้านุ่มมีความเข้มหนาเกินมาก ให้ลอะลายกับน้ำเปล่าก่อนนำไปเทลงในช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่ม

## การใช้น้ำยาซักผ้า

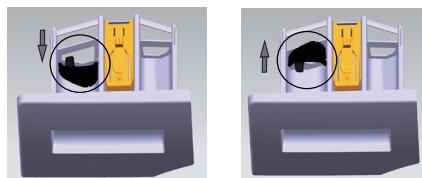
หากเครื่องซักผ้ามีฝาใส่น้ำยาซักผ้ามาให้:

- อย่าลืมวางถ้วยใส่น้ำยาซักผ้าลงในช่องสำหรับการซักหลัก (ช่องที่ “2”) ก่อนใช้งาน
- หากนำน้ำยาซักผ้ามีความเข้มหนาเกินมาก ให้ลอะลายกับน้ำเปล่าก่อนนำไปเทลงในถ้วยใส่น้ำยาซักผ้า



หากเครื่องซักผ้าไม่มีฝาใส่น้ำยาซักผ้า:

- เมื่อต้องการใช้น้ำยาซักผ้า ให้ดึงตัวก้นน้ำยาซักผ้าเข้าหาตัวท่าน ส่วนที่ติดกลมจะมาทำหน้าที่เป็นแปรงกันน้ำยาซักผ้า หากจำเป็น ให้ทำความสะอาดตัวก้นน้ำยาซักผ้าให้ด้วยใช้น้ำเปล่าล้างจนสะอาดอยู่ในช่อง หรือถอดออกมาล้าง หากทำงานด้วยการใช้ฟองซักฟอก ตัวก้นน้ำยาซักผ้าจะต้องล็อกไว้ที่ตำแหน่งด้านบนสุด



หากเครื่องซักผ้าไม่มีถ้วยใส่น้ำยาซักผ้า:

- ห้ามใช้น้ำยาซักผ้ากับฟองก์ชั้นล้างเบื้องต้น (Prewash) ในกรณีที่ใช้โปรแกรมที่มีฟองก์ชั้นนี้
- น้ำยาซักผ้าจะถูกดึงความบนเสื้อผ้าเมื่อใช้งานกับฟองก์ชั้นตั้งเวลาซักล่วงหน้า จึงโปรดใช้ฟองก์ชั้นกับน้ำยาซักผ้า

## การใช้สารซักฟอกแบบเจล และแบบเม็ด

เมื่อใช้สารซักฟอกประเภทนี้ ให้ทำความคิดตามน้ำดังต่อไปนี้

- หากสารซักฟอกแบบเจลมีลักษณะนิ่มเหลว และเครื่องซักผ้าของท่านไม่มีถ้วยใส่น้ำยาซักผ้าแบบพิเศษ ให้ใส่เจลซักผ้าเข้าไปในช่องสำหรับการซักหลักระหว่างการซักน้ำซ้ำเครื่อง รอบแรก หากเครื่องซักผ้าของท่านมีถ้วยใส่น้ำยาซักผ้าแบบพิเศษ ให้เติมสารซักฟอกแบบเจลลงในถ้วยน้ำยาซักผ้าแบบพิเศษ
- หากสารซักฟอกแบบเจลไม่ได้มีลักษณะนิ่มเหลว หรืออยู่ในรูปแบบเม็ดแคปซูล ให้ใส่เข้าไปในถังซักโดยตรงก่อนซักผ้า
- ใส่สารซักฟอกแบบเม็ดลงในช่องสำหรับการซักหลัก (ช่องที่ “2”) หรือใส่เข้าไปในถังซักโดยตรงก่อนซักผ้า



สารซักฟอกแบบเม็ดอาจทึบความไว้ในช่องใส่สารซักฟอก หากประสมปัญหานี้ ให้วางสารซักฟอกแบบเม็ดไว้ในถุงผ้า ตรงบริเวณที่เก็บถ่านล่างของถังซักในการซักผ้าครั้งต่อไป เมื่อใช้สารซักฟอกแบบเม็ดหรือแบบเจล ต้องไม่เลือกใช้งานฟองก์ชั้นล้างเบื้องต้น (Prewash)

## การใช้แป้งล้างผ้า

- ใส่แป้งล้างผ้านิดน้ำหรือชนิดผง หรือสีย้อมผ้า ลงในช่องใส่สำลารับผ้าฝุ่น
- ห้ามใช้น้ำยาปั้นผ้านุ่มร่วมกับแป้งล้างผ้าในโปรแกรมการซัก
- ใช้ผ้าเนื้อนุ่มชุบนำเปล่าเช็ดด้านในลังซักให้สะอาดทุกครั้ง หลังการใช้งานแป้งล้างผ้า

## การใช้น้ำยาฟอกผ้าขาว

- เลือกโปรแกรมที่มีฟังก์ชันซักล้างเบื้องต้น (Prewash) และใส่น้ำยาฟอกผ้าขาวตั้งแต่เริ่มต้นการซักล้างเบื้องต้น ห้ามใส่สารซักฟอกลงในช่องสำหรับการซักล้างเบื้องต้น หรืออึกวิธีที่ไม่ให้เลือกโปรแกรมที่มีฟังก์ชันเพื่อรอบการล้างน้ำ และใส่น้ำยาฟอกผ้าขาวขณะที่ตัวเครื่องกำลังจ่ายน้ำเข้าเครื่องจากช่องใส่สารซักฟอก ในขั้นตอนของการล้างน้ำรอบแรก
- ห้ามใช้น้ำยาฟอกผ้าขาวแบบผสมกับสารซักฟอก
- ใช้น้ำยาฟอกผ้าขาวพิเศษเพียงเล็กน้อย (50 มล.) และล้างผ้าด้วยน้ำเปล่าให้สะอาด ไม่เช่นนั้นอาจทำให้ระคายเคืองผิวหนัง ห้ามเทน้ำยาฟอกผ้าขาวลงบนผ้าโดยตรง และห้ามใช้น้ำยาฟอกผ้าขาวกับผ้าเสื่อ
- เมื่อใช้น้ำยาฟอกผ้าขาวสูตรของซีเจน ให้เลือกโปรแกรมที่ซักผ้าด้วยอุณหภูมิต่ำ
- น้ำยาฟอกผ้าขาวสูตรของซีเจนสามารถใช้งานร่วมกับสารซักฟอกได้ แต่ต้องทำความเข้มข้นแตกต่างจากสารซักฟอกให้ใส่สารซักฟอกลงในช่องที่ “2” ของลินซ์กอก่อน และรอจนกว่าสารซักฟอกจะไหลไปพร้อมกับการจ่ายน้ำเข้าเครื่อง จากนั้นจึงค่อยใส่น้ำยาฟอกผ้าขาวในช่องเดียวกันขณะที่ซักผ้าเข้าเครื่องอยู่

## การใช้น้ำยาจัดคราบตะกรัน

- หากจำเป็น ให้ใช้น้ำยาจัดคราบตะกรันสำหรับเครื่องซักผ้าโดยเฉพาะเท่านั้น

## 3.8 เคล็ดลับการซักผ้าให้มีประสิทธิภาพ

ชนิดของผ้า ผ้าสีอ่อนและขาว	
(อุณหภูมิที่แนะนำตามระดับความสกปรก ของผ้า: 40-90 °C)	

ระดับความสกปรก	สกปรกมาก (คราบที่ซักออกยาก เช่น หญ้า กะเพรา พลัม และเลือด)	อาจจำเป็นต้องซักคราบก่อนเบื้องต้น หรือใช้ฟังก์ชัน Prewash ก่อนซักจริง สามารถใช้ผ้าซักฟอก และน้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาวตามอัตราส่วนของคราบผ้าที่สกปรกมาก ขอแนะนำให้ใช้ผ้าซักฟอกในการซักผ้าที่สกปรกมาก และคราบในลังซักให้สะอาดทุกครั้ง
	สกปรกปานกลาง (เช่น คราบเหงื่อ โคลนนกอเลือด และเมือลี)	สามารถใช้ผ้าซักฟอก และน้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาว ตามอัตราส่วนของคราบผ้าที่สกปรกปานกลาง
	สกปรกน้อย (ไม่มีคราบ สกปรกน้ำ)	สามารถใช้ผ้าซักฟอก และน้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาว ตามอัตราส่วนของคราบผ้าที่สกปรกน้อย

ชนิดของผ้า	
ผ้าสี	
(อุณหภูมิที่แนะนำตามระดับความสกปรก ของผ้า: น้ำเย็น-40 °C)	

สกปรกมาก	สามารถใช้ผ้าซักฟอก และน้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าสี ตามอัตราส่วนของการซักผ้าที่สกปรกมาก ขอแนะนำให้ใช้ผ้าซักฟอก และน้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าสี ตามอัตราส่วนของการซักผ้าที่สกปรกมาก ให้สามารถซักผ้าโดยไม่ต้องใช้น้ำยาฟอกผ้าขาว สามารถใช้ผ้าซักฟอก และน้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าสี ตามอัตราส่วนของการซักผ้าที่สกปรกปานกลาง ให้สามารถซักผ้าโดยไม่ต้องใช้น้ำยาฟอกผ้าขาว สามารถใช้ผ้าซักฟอก และน้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าสี ตามอัตราส่วนของการซักผ้าที่สกปรกน้อย ให้สามารถซักผ้าโดยไม่ต้องใช้น้ำยาฟอกผ้าขาว
----------	---

ระดับความสกปรก	
ผ้าสีเข้ม	
(อุณหภูมิที่แนะนำตามระดับความสกปรก ของผ้า: น้ำเย็น-40 °C)	

สกปรกมาก	สามารถใช้ผ้าซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าสี และผ้าสีเข้ม ตามอัตราส่วนของการซักผ้าที่สกปรกมาก
สกปรกปานกลาง	สามารถใช้ผ้าซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าสี และผ้าสีเข้ม ตามอัตราส่วนของการซักผ้าที่สกปรกปานกลาง
สกปรกน้อย	สามารถใช้ผ้าซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าสี และผ้าสีเข้ม ตามอัตราส่วนของการซักผ้าที่สกปรกน้อย

ผ้าอนูบ้างผ้าขาวน้ำดี/ผ้าไหม	
(อุณหภูมิที่แนะนำตามระดับความสกปรก ของผ้า: น้ำเย็น-30 °C)	
ผ้าสีเข้ม	

สกปรกมาก	แนะนำให้ใช้น้ำยาซักผ้าที่ถูกออกแบบมาสำหรับผ้าขาวน้ำดี หรือผ้าไหม ต้องใช้น้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาวน้ำดี และผ้าไหม ต้องใช้น้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาวน้ำดีโดยเฉพาะ
สกปรกปานกลาง	แนะนำให้ใช้น้ำยาซักผ้าที่ถูกออกแบบมาสำหรับผ้าขาวน้ำดี หรือผ้าไหม ต้องใช้น้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาวน้ำดี และผ้าไหม ต้องใช้น้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาวน้ำดีโดยเฉพาะ
สกปรกน้อย	แนะนำให้ใช้น้ำยาซักผ้าที่ถูกออกแบบมาสำหรับผ้าขาวน้ำดี หรือผ้าไหม ต้องใช้น้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาวน้ำดี และผ้าไหม ต้องใช้น้ำยาซักผ้าที่แนะนำสำหรับผ้าขาวน้ำดีโดยเฉพาะ

## ข้อแนะนำในการใช้สารซักฟอก

สารซักฟอกที่แนะนำ	โปรแกรมการซัก	อุณหภูมิในการซัก (°C)	ชนิดของผ้าและเนื้อผ้า
สารซักฟอกสำหรับรูปแบบทั่วไปที่มีส่วนผสมของสารฟอกขาวและสารเพิ่มความสว่าง	Cotton, Mix, Bedding, Stain, 20°C, ECO 40-60	30/40/60	ผ้าขาวที่ทำความสะอาดจากผ้าฝ้าย หรือผ้าลินินที่ทนน้ำร้อนได้
สารซักฟอกสำหรับผ้าสีที่ไม่มีส่วนผสมของสารฟอกขาวและสารเพิ่มความสว่าง	Cotton, Mix, Underwear, Bedding, 20°C, Quick 15', Steam	20/30/40	ผ้าสีที่ทำความสะอาดจากผ้าฝ้าย หรือผ้าลินิน
สารซักฟอกสำหรับผ้าสีหรือสูตรอ่อนโยนที่ไม่มีส่วนผสมของสารเพิ่มความสว่าง	Mix, Down wear, Steam, Quick 15', Underwear	น้ำเย็น/20/30/40	ผ้าสีที่ทำความสะอาดเนื้อผ้าที่ดูแลรักษาง่าย หรือผ้าไบส์เคราะห์ที่
สารซักฟอกสูตรอ่อนโยน	Silk, Down wear, Underwear	น้ำเย็น/20/30	ผ้าที่มีเนื้อผ้าอนามัย ผ้าไหม ผ้าวิสโคส
สารซักฟอกสำหรับผ้าขนสัตว์โดยเฉพาะ	Woolen	20/30/40	ผ้าขนสัตว์

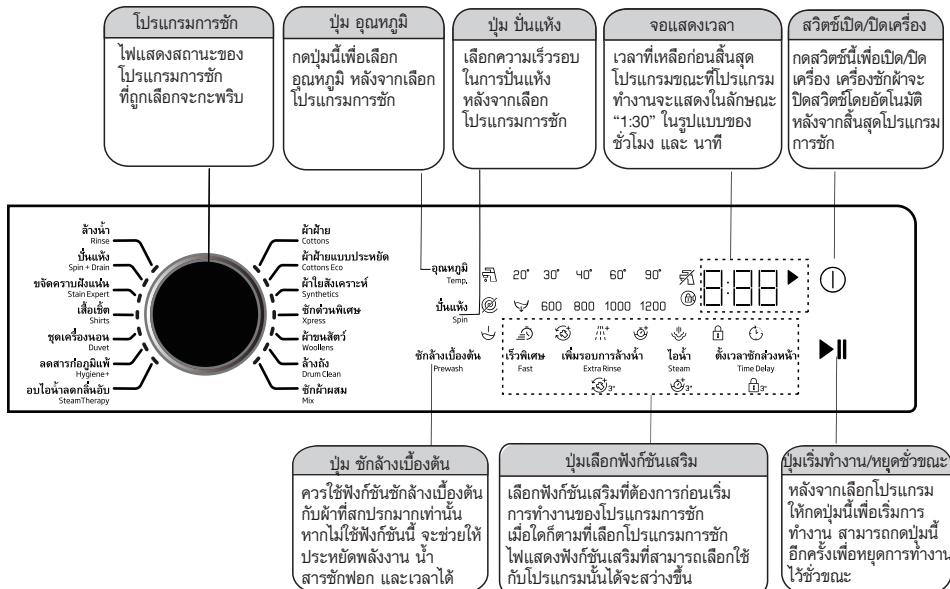
อาการต่อไปนี้เป็นสัญญาณของการใช้สารซักฟอกมากเกินไป:

- เมื่อฟองมากอย่างเห็นได้ชัด
- ผ้าที่ซักแล้งน้ำเหลวจแล้วให้ความรู้สึกเหมือนล้างผ้ายังไม่สะอาด

อาการต่อไปนี้เป็นสัญญาณของการใช้สารซักฟอกน้อยเกินไป:

- ผ้าหมอง
- มีคราบตะกรันสะสมอยู่ตามถังซัก ด้วยความร้อนและ/or บนเนื้อผ้าที่ซัก

## 4 ແຜງຄວບຄຸມ



ສັນລັກຍົນ	ຄໍາອືນຍາ	ສັນລັກຍົນ	ຄໍາອືນຍາ	ສັນລັກຍົນ	ຄໍາອືນຍາ
ຣີ	ໄຟແສດງສານນ້ຳເຢັນ	⟳	ໄຟແສດງຟັງກັນຕົ້ນ ດັ່ງເວລາຊັກລ່ວງໜ້າ	⌚	ໄຟແສດງຟັງກັນ ຫຼັກລັ້ນເນື້ອງຕົ້ນ
ຣີ	ໄຟແສດງສານນ່ຳມື້ນ້ຳ	🔒	ໄຟແສດງຟັງກັນ ການລືອດປຶ້ອນດັກ	⌚	ໄຟແສດງການគົບກາມ ຈາກຮະຍະໄກ*
▶	ໄຟແສດງການຫຼຸດທຳງານ ຫຼູ້ຫົວໜະນະ	🕒	ໄຟແສດງຟັງກັນໂອນ້ຳ	⌚	ໄຟແສດງຟັງກັນ ນ່ຳຮະບາຍ້າລັ້ງ
ml	ໄຟແສດງທ່າງການ ອັດໃນມັດ	⌚	ໄຟແສດງຟັງກັນ AutoDose*	🚫	ໄຟແສດງສານ ນ່ຳປົມແທ່ງ
ⓘ	ສັນລັກຍົນແສດງການລົດ ປະຕູເຄື່ອງຫັກຜ້າ	WiFi	ໄຟແສດງການເຊື່ອມຕ່ອ Wi-Fi	🚫+	ໄຟແສດງຟັງກັນ ລດຮອຍຍັບ
〃+ 〃-	ໄຟແສດງຟັງກັນ ເພີ່ມຮອບການລັ້ນ້ຳ	✿	ໄຟແສດງໂປຣແກຣມ ລັ້ນຄັ້ງຫັກ	⌚+	ໄຟແສດງຟັງກັນ ແຂ່ຜ້າ
⌚⌚	ໄຟແສດງຟັງກັນເວົ້ວພິເສດ	⌚⌚	ໄຟແສດງຮະດັບຄວາມແທ້ງ		

\* ມີເລີກທີ່ໃນນັງຈະເກັ່ນນັ້ນ

## 5 พังก์ชันเสริม

### • ซักล้างเบื้องต้น/Prewash

ควรใช้พังก์ชันซักล้างเบื้องต้นกับผ้าที่สกปรกมากเท่านั้น หากไม่ใช้พังก์ชันนี้ จะประหยัดได้ทั้งพลังงาน น้ำ สารซักฟอก และเวลา

### • เร็วพิเศษ/Fast

ท่านสามารถกดปุ่มพังก์ชันเร็วพิเศษ/Fast เพื่อลดเวลาการทำงานของโปรแกรมการซักหลังจากเลือกโปรแกรมแล้ว บางโปรแกรมอาจลดเวลาให้มากถึง 50% หากเป็นผ้าที่สกปรกปานกลางและสกปรกน้อย จะได้ผลลัพธ์การซักผ้าที่ดีเหมือนเดิมแม้จะซักผ้าเร็วขึ้น การกดปุ่มพังก์ชันเร็วพิเศษ/Fast หนึ่งครั้งจะช่วยลดเวลาการทำงานของโปรแกรมได้ระดับหนึ่ง และหากกดปุ่มนี้ครั้งที่สอง เวลาจะลดเหลือเท่ากับ半 หนึ่งครั้งที่เดิม

เพื่อผลลัพธ์การซักที่ดีขึ้น ไม่ควรใช้ปุ่มพังก์ชันเร็วพิเศษ/Fast กับผ้าที่สกปรกมาก แต่หากเป็นผ้าที่สกปรกปานกลางและสกปรกน้อย ยังสามารถใช้ปุ่มนี้ในการลดเวลาการทำงานของโปรแกรมได้

### • ไอน้ำ/Steam

ใช้พังก์ชันนี้เพื่อลดรอยยับของผ้า ช่วยให้รีดผ้าได้เร็วขึ้น หมายความว่าการซักผ้าฝ่าย ผ้าไอลังเคราะห์ หรือผ้าลายชนิดรวมกัน ครั้งละไม่กี่ชั่วโมง แต่ผ้าไม่มีคราบสกปรก

### • เพิ่มรอบการล้างน้ำ/Extra Rinse

ใช้พังก์ชันนี้เพื่อเพิ่มจำนวนรอบของการล้างน้ำอีกหนึ่งรอบเพิ่มเติมจากการล้างน้ำปกติหลังการซักหลัก ซึ่งจะช่วยลดการระคายเคืองผิวจากสารซักฟอกที่อาจตกค้างบนผ้าสำหรับผู้ที่มีผิวนอนบาก (เด็กอ่อน ผู้ที่มีผิวแพ้ง่าย และอื่นๆ)

### • ตั้งเวลาซักกล่วงหน้า/Time Delay

เมื่อใช้พังก์ชันตั้งเวลาซักกล่วงหน้า/Time Delay จะสามารถหน่วงเวลาเริ่มต้นการทำงานของโปรแกรมได้นานสูงสุด 24 ชั่วโมง โดยเพิ่มเวลาได้ครั้งละ 1 ชั่วโมง

## พังก์ชัน/โปรแกรมที่เลือกโดยการกดปุ่มเลือกพังก์ชันเสริม ค้างไว้ 3 วินาที

### • ระบบล็อคป้องกันเด็ก/Child Lock ⓘ<sup>3</sup>

พังก์ชันนี้ใช้สำหรับป้องกันการควบคุมการใช้งานเครื่องผิดพลาด และป้องกันเด็กเล่นเครื่องซักผ้าระหว่างที่ตัวเครื่องกำลังทำงาน กดปุ่มพังก์ชันเริ่มค้างไว้ 3 วินาทีที่เครื่องซักผ้ากำลังทำงานเพื่อเปิดใช้งานพังก์ชันระบบล็อคป้องกันเด็ก สามารถตั้งค่าและปลดล็อกพังก์ชันนี้ได้เฉพาะเวลาที่โปรแกรมการซักกำลังทำงานเท่านั้น หลังจากปิดใช้งานพังก์ชันนี้ ไฟแสดงสถานะพังก์ชัน ระบบล็อคป้องกันเด็กจะแสดงขึ้นระหว่างการทำงาน และจะสว่างนิ่งตลอดเวลา

### • แช่ผ้า/Soaking ⓘ<sup>3</sup>

กดปุ่มพังก์ชันเสริมค้างไว้ 3 วินาทีเพื่อเลือกพังก์ชันนี้ เมื่อเปิดใช้งานพังก์ชันนี้ เครื่องซักผ้าจะสามารถแช่ผ้าไว้ครู่หนึ่งก่อนซักผ้าได้ ซึ่งจะช่วยขจัดคราบสกปรก และกลิ่นไม่พึงประสงค์ออกจากผ้าได้ดีขึ้น อีกทั้งยังสามารถช่วยให้โรคและกำจัดเชื้อแบคทีเรียบนเนื้อผ้าได้อีกด้วย

### • ลดรอยยับ/Anti-Crease+ ⓘ<sup>3</sup>

เลือกพังก์ชันนี้โดยการกดปุ่มเลือกความเร็วอบในการบีบแห้งค้างไว้ 3 วินาที จากนั้น ไฟแสดงสถานะของขั้นตอนที่เกี่ยวข้อง จะสว่างขึ้น เมื่อเลือกพังก์ชันนี้ ลังก์จะหมุนอยู่ในเกิน 8 ชั่วโมงในขั้นตอนท้ายสุดของโปรแกรมการซักเพื่อบีบผ้าก่อนเลือกผ้าบัญญัช์ ซึ่งในช่วงเวลาี้ ท่านสามารถยกเลิกโปรแกรมเพื่อนำผ้าออกจากเครื่องได้ หากต้องการยกเลิกพังก์ชันนี้ ให้กดปุ่มเลือกพังก์ชัน หรือลิฟท์เปิด/ปิดเครื่อง ไฟแสดงสถานะของพังก์ชันนี้จะสว่างไปจนกว่าพังก์ชันจะถูกยกเลิก หรือการทำงานเสร็จสมบูรณ์ และหากไม่ยกเลิก พังก์ชันนี้ก็จะทำงานอีกในการซักผ้ารอบถัดไป

## 6 โปรแกรมการซัก

### ผ้าฝ้าย/Cottons

โปรแกรมนี้สามารถซักผ้าฝ้ายที่มีเนื้อผ้าคงทน (เช่น ผ้าปูโต๊ะ ผ้าปูที่นอน ผ้าขนหนู เสื้อคลุมอาบน้ำ ชุดชั้นใน และอื่นๆ) หากท่านกดปุ่มฟังก์ชัน “ซักด่วน” เวลาการทำงานของโปรแกรมจะน้อยลงมาก แต่ยังคงซักผ้าได้สะอาดด้วยพลังซักที่ยอดเยี่ยม แต่ถ้าหากไม่เลือกฟังก์ชัน “ซักด่วน” ประสิทธิภาพในการซักและการล้างน้ำก็จะยิ่งดีขึ้น เหมาะสำหรับการซักผ้าที่สกปรกมาก

### ผ้าฝ้ายแบบประหยัด/Cottons Eco

โปรแกรมนี้สามารถซักผ้าฝ้ายที่มีเนื้อผ้าคงทน (เช่น ผ้าปูโต๊ะ ผ้าปูที่นอน ผ้าขนหนู เสื้อคลุมอาบน้ำ ชุดชั้นใน และอื่นๆ) หากท่านกดปุ่มฟังก์ชัน “ซักด่วน” เวลาการทำงานของโปรแกรมจะน้อยลงมาก แต่ยังคงซักผ้าได้สะอาดด้วยพลังซักที่ยอดเยี่ยม แต่ถ้าหากไม่เลือกฟังก์ชัน “ซักด่วน” ประสิทธิภาพในการซักและการล้างน้ำก็จะยิ่งดีขึ้น เหมาะสำหรับการซักผ้าที่สกปรกมาก

### ผ้าไส้สังเคราะห์/Synthetics

โปรแกรมนี้เหมาะสมสำหรับการซักผ้าไส้สังเคราะห์ (เช่น เสื้อเชิ้ต เสื้อสตรี เนื้อผ้าผสมระหว่างไส้สังเคราะห์กับเส้นใยฝ้าย และอื่นๆ) หากท่านกดปุ่มฟังก์ชัน “ซักด่วน” เวลาการทำงานของโปรแกรมจะน้อยลงมาก แต่ยังคงซักผ้าได้สะอาดด้วยพลังซักที่ยอดเยี่ยม แต่ถ้าหากไม่เลือกฟังก์ชัน “ซักด่วน” ประสิทธิภาพในการซักและการล้างน้ำก็จะยิ่งดีขึ้น เหมาะสำหรับการซักผ้าที่สกปรกมาก

### ซักด่วน/Xpress

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักผ้าฝ้ายที่สกปรกเล็กน้อย หรือไม่มีรอยเปื้อน ซึ่งสามารถซักผ้าได้รวดเร็ว เนื่องจากปุ่มเลือกฟังก์ชัน “ซักด่วน” เวลาการทำงานของโปรแกรมนี้จะลดลงเหลือแค่ 14 นาที แต่จะต้องซักผ้าไม่เกิน 2 (สอง) กิโลกรัมเท่านั้น

### ผ้าขนลัตต์/Woolens

ใช้ในการซักผ้าขนลัตต์/เลือดผ้าที่มีเนื้อผ้าบอบบาง โดยเลือกอุณหภูมิให้เหมาะสมตามที่แสดงไว้บนป้ายที่ติดมา กับเลือกผ้าของท่าน โปรแกรมนี้มีจังหวะการซักที่อ่อนโยนต่อเนื้อผ้าเป็นพิเศษ เพื่อถนอมเนื้อผ้า

### ล้างถัง/Drum Clean

เปิดใช้งานโปรแกรมนี้อย่างสม่ำเสมอ (ทุก 1-2 เดือน) เพื่อทำความสะอาดถังซัก และเพื่อสุขอนามัยที่ดี เครื่องจะพ่นไอน้ำร้อน ออกมาก่อนที่โปรแกรมนี้จะทำงานเพื่อให้ลิ้นสกปรกที่ติดค้างอยู่ในถังซักอ่อนนุ่มลง แม่พิมพ์โปรแกรมนี้ ถังซักต้องวาง平ล่า และเท่อยผลลัพธ์ที่ดีขึ้น ให้เข้าผงล้างคราบตะกรันสำหรับเครื่องซักผ้าผสมกับสารซักฟอก เมื่อโปรแกรมล้างสุดลง ให้เปิดประตูเครื่องซักผ้าด้านไว้จนกว่าถังซักจะแห้งสนิท

	โปรแกรมนี้ใช้โปรแกรมการซักผ้า แต่เป็นโปรแกรมการดูแลรักษาเครื่อง ห้ามเปิดโปรแกรมนี้หากมีผ้าอยู่ในเครื่อง ไม่เช่นนั้นด้าเครื่องจะตรวจจับได้ว่ามีผ้าอยู่ด้านใน และยกเลิกโปรแกรมนี้ทันที
--	---

### ซักผ้าผสม/Mix

ใช้สำหรับการซักผ้าฝ้าย และผ้าไส้สังเคราะห์รวมกันโดยไม่ต้องคัดแยกผ้า

### อบไอน้ำลดกลิ่นอับ/SteamTherapy

ใช้โปรแกรมนี้เพื่อลดรอยยับของผ้า ช่วยให้รีดผ้าได้เร็วขึ้น เหมาะกับการซักผ้าฝ้าย ผ้าไส้สังเคราะห์ หรือผ้าทรายชนิดปันกัน ครั้งละไม่กี่ชิ้น และผ้าไม่มีคราบสกปรก

### ลดสารก่อภูมิแพ้/Hygiene+

ช่วงแรกของโปรแกรมนี้ เครื่องจะพ่นไอน้ำร้อนออกมาน เพื่อให้ความสกปรกบนผ้าอ่อนนุ่มลง ซึ่งเหมาะสมสำหรับการซักผ้า (เลือกผ้าได้กับปุ่มเดียว ชุดชั้นใน และผ้าฝ้ายอื่นๆ) ที่ต้องการโปรแกรมการซักที่ซ่อนภูมิแพ้ในการกำจัดสารก่อภูมิแพ้และฆ่าเชื้อโรค อย่างมีประสิทธิภาพ รับประกันความสะอาดปราศจากเชื้อโรค ด้วยขั้นตอนการพ่นไอน้ำร้อน การทำความสะอาดที่นานเป็นพิเศษ และจำนวนรอบในการล้างน้ำที่มากกว่าโปรแกรมอื่นๆ

## ชุดเครื่องนอน/Duvet

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักผ้านวมที่มีป้ายระบุว่า “สามารถซักเครื่องได้” เท่านั้น โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าท่านได้เลือกผ้านวมเข้าไปในเครื่องอย่างถูกวิธีเพื่อไม่ให้เครื่องซักผ้าและผ้านวนเสียหาย ดอปลอกผ้านวนให้เริ่มน้ำร้อนและพับหนึ่งทบก่อนที่จะใส่เข้าไปในเครื่อง พร้อมทั้งตรวจสอบให้แน่ใจว่าผ้านวนอยู่ในลักษณะที่จะไม่ไปสัมผัสน้ำซึ่งอาจเป็นสาเหตุของการชำรุด

## เสื้อเชิ๊ต/Shirts

โปรแกรมนี้เหมาะสมสำหรับการซักเสื้อเชิ๊ตผ้าฝ้าย ผ้าใบสังเคราะห์ และผ้าที่มีส่วนผสมของเยลลิงเคราท์ สามารถลดรอยยับบนเนื้อผ้าหากท่านกดปุ่มฟังก์ชัน “ซักด่วน” ระบบการจัดคราบเมืองดันจะทำงาน

ป้ายน้ำยาซักคราบลงบนเสื้อผ้าของท่านโดยตรง หรือใส่รวมกับสารซักฟอกในช่องสำหรับการซักหลัก ดังแต่ก่อนที่เครื่องจะจ่ายน้ำเข้ามา ซึ่งจะให้ผลลัพธ์ในการซักผ้าที่ดีเทียบเท่ากับการซักผ้าปกติ แต่ใช้เวลาน้อยกว่ามาก จึงช่วยอนุรักษ์ผ้าให้สวยงามได้นานขึ้น

## ขัดคราบฝังแน่น/Stain Expert

โปรแกรมนี้เป็นโปรแกรมการขัดคราบแบบพิเศษ สามารถขัดคราบทลายประเภทได้อย่างมีประสิทธิภาพมากที่สุด เหมาะสำหรับผ้าฝ้ายซึ่งเป็นผ้าลีบแบบดิบทา ลินเมดง่ายเท่านั้น ห้ามใช้ในการซักผ้าที่มีเนื้อผ้าอบบาง และผ้าที่ผ่านการย้อมสีแบบทึบไว้ กอนซักผ้าต้องถ่านคำแนะนำจากป้ายที่ติดมากับเสื้อตัว (แนะนำสำหรับเสื้อเชิ๊ตผ้าฝ้าย การเงยทำงาน การเงยชาสั่น เสื้อยืด เสื้อผ้าเด็ก ชุดชั้นในผ้ากันเมื่อฝน ผ้ามุกโดยทั่วไป ปลอกกันนวน ปลอกหมอน ผ้าขนหนู ผ้าเช็ดมือ ถุงห้า ชุดชั้นในผ้าฝ้าย ที่เหมาะสมสำหรับการซักโดยใช้อุณหภูมิสูง และใช้เวลาล้างกันนานได้) โปรแกรมนี้สามารถจัดคราบได้ทั้งหมด 24 ชนิด ซึ่งแบ่งออกเป็น 2 กลุ่ม ชั้นอยู่กับการเลือกฟังก์ชันการซักด่วน

ท่านสามารถเลือกกลุ่มของคราบสกปรกได้ตามฟังก์ชันการซักด่วนดังต่อไปนี้:

เมื่อเลือกฟังก์ชันการซักด่วน:		
Blood (เลือด)	Tea (ชา)	Red wine (ไวน์แดง)
Chocolate (ช็อกโกแลต)	Coffee (กาแฟ)	Curry (แกง)
Pudding (พุดดิ้ง)	Fruit juice (น้ำผลไม้)	Jam (แยม)
Egg (ไข่)	Ketchup (ซอสมะเขือเทศ)	Coal (ถ่าน)

เมื่อไม่ได้เลือกฟังก์ชันการซักด่วน:		
Butter (เนย)	Sweat (เหงื่อ)	Salad dressing (น้ำสลัด)
Grass (หญ้า)	Collar soil (คราบนบนคอเสื้อ)	Make-up (เครื่องสำอาง)
Mud (โคลน)	Food (อาหาร)	Machine oil (น้ำมันเครื่อง)
Coke (น้ำโค้ก)	Mayonnaise (มายอยเนล)	Baby food (อาหารเด็ก)

- เลือกโปรแกรมจัดคราบฝังแน่นก่อน
- เลือกราบที่ท่านต้องการซักจากกลุ่มของคราบสกปรกด้านบน โดยเลือกจากกลุ่มที่สอดคล้องกับการกดปุ่มเลือกฟังก์ชันการซักด่วน
- โปรดอ่านป้ายที่ติดมากับเสื้อผ้าอย่างละเอียด และตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้เลือกอุณหภูมิ และความเร็วของในการบันทึกต้อง

## ปั๊นแห้ง/Spin+Drain

ใช้ฟังก์ชันนี้ในการรีดน้ำออกจากผ้าให้แห้ง และรีบานน้ำออกจากตัวเครื่อง

## ล้างน้ำ/Rinse

ใช้เมื่อต้องการเพิ่มรอบการล้างน้ำ

## ดาวน์โหลดโปรแกรม/Downloaded Program

นี่คือโปรแกรมพิเศษที่ให้ท่านสามารถดาวน์โหลดโปรแกรมการซักอื่นๆ มาใช้งานได้ตามที่ต้องการ เริ่มแรก จะมีโปรแกรมให้เลือกอยู่ในแอปพลิเคชัน HomeWhiz จากนั้น ท่านสามารถใช้แอปพลิเคชัน HomeWhiz ในการเลือกโปรแกรมจากชุดโปรแกรมที่กำหนดไว้ล่วงหน้า เพื่อเปลี่ยนโปรแกรมและนำมารันได้

## 7 ตารางโปรแกรมการซัก

โปรแกรม	ความชุ่ม 9 กก.	อุณหภูมิ (°C)	ความเร็วที่เลือกได้ (รอบต่อนาที)	ฟังก์ชันเสริม							
				เพิ่มรอบก้ารล้างนา Rinse	ซักล้างเมืองดัน Prewash	เร็วพิเศษ Fast	ไอน้ำ Steam	ตั้งเวลาซัก ล่างหัว Time Delay	ลดรอยยับ Anti-Crease+	แช่ผ้า Soaking	
ล้างน้ำ/Rinse	สูงสุด	-	0/600/800/1000/1200	✓	✗	✗	✗	✓	✗	✗	
บันทั้ง Spin+Drain	สูงสุด	-	0/600/800/1000/1200	✗	✗	✗	✗	✓	✓	✗	
ขจัดคราบฝังแน่น /Stain Expert	4.5	40°C-60°C	0/600/800/1000/1200	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	
เสื้อเชิ้ต/Shirts	4.5	Cold-40°C	0/600/800/1000	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓	
ชุดเครื่องนอน/Duvet	2	Cold-40°C	0/600/800	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓	
ลดสารก่อภูมิแพ้/ Hygiene+	4.5	60°C-90°C	0/600/800/1000/1200	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓	
อบไอน้ำลดลินน์อบ/ SteamTherapy	4.5	90°C	0/600/800/1000	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓	
ซักผ้าผสม/Mix	4.5	Cold-60°C	0/600/800/1000/1200	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	
ล้างถัง / Drum Clean	0	90°C	800	✗	✗	✗	✗	✓	✗	✗	
ผ้าขนสัตว์Woollen	1.5	Cold-40°C	0/600	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓	
ซักด่วนพิเศษ/Xpress	1.5	Cold-30°C	0/600/800/1000	✓	✓	✗	✗	✓	✗	✓	
ผ้ายิสังเคราะห์/ Synthetics	4.5	Cold-60°C	0/600/800/1000	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓	
ผ้าฝ้ายแบบประทัยด์/ Cottons ECO	สูงสุด	40°C	1200	✗	✗	✗	✗	✓	✗	✗	
ผ้าฝ้าย/Cottons	สูงสุด	Cold-90°C	0/600/800/1000/1200	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	

### หมายเหตุ:

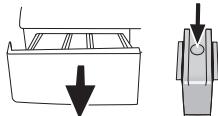
1. เวลาที่ต้องใช้ในโปรแกรมจะแตกต่างกันไปตามระดับแรงดันน้ำ สภาพการระบายน้ำ เนื้อผ้าที่ซัก น้ำหนักผ้า และอุณหภูมิของน้ำ
2. เวลาในการซักและการบันทั้งร่างระหว่างการทำงานของโปรแกรมจะแตกต่างจากเวลาการทำงานจริง
3. ระหว่างที่โปรแกรมทำงาน เวลาการทำงานจริงอาจเปลี่ยนแปลงบังพลันตามน้ำหนักที่ตัวเครื่องตรวจจับได้ในขณะนั้น ซึ่งไม่ใช่การทำงานที่ผิดปกติของเครื่องซักผ้า
4. ตัวยับริมานุของผ้า และชนิดของสารซักฟอกที่อาจแตกต่างกัน หากความเร็วในการบันทั้งเกินไป ประลิทิกภาพในการล้างน้ำอาจไม่เดือด ในกรณีนี้ให้เพิ่มจำนวนรอบในการล้างน้ำ
5. ค่าพารามิเตอร์ที่แสดงในตารางนี้จะแตกต่างกันไปในแต่ละรุ่น
6. เมื่อโปรแกรมเริ่มต้นที่ตั้งไว้เป็นโปรแกรมที่ทำงานแบบประทัยด้วยพลังงาน เวลาในการซักผ้าจะเพิ่มขึ้นโดยอัตโนมัติ
7. ✗ หมายถึง เลือกไม่ได้ ✓ หมายถึง เลือกได้

## 8 การดูแลรักษาและการทำความสะอาด

การดูแลรักษาอย่างสม่ำเสมอช่วยยืดอายุการใช้งานของเครื่องซักผ้า และลดปัญหาในการทำงานได้

### 8.1 การทำความสะอาดลินส์ซักใส่สารซักฟอก

ทำความสะอาดลินส์ซักใส่สารซักฟอกอย่างสม่ำเสมอ (ทุกๆ 4-5 รอบของการซักผ้า) ตามขั้นตอนด้านล่างนี้เพื่อป้องกันสารซักฟอกจับตัวกันเป็นก้อน



1. กดลงตรงตำแหน่งที่เป็นดิจิต บนชั้นล่วนที่กาลังน้ำในช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่ม แล้วดึงลินส์ซักใส่ลงซักฟอกเข้าหากันตัวท่าน จนหลุดออกจากตัวเครื่อง



หากล่วงไปแล้วก็สามารถนำกลับมาใช้ได้โดยใช้น้ำอุ่นร้อน

2. ล้างทำความสะอาดลินส์ซักใส่สารซักฟอก และชั้นล่วนที่กาลังน้ำใน筐ะมุงโดยใช้น้ำอุ่น ควรสมดุลเมื่อยา หรือใช้แบบที่เหมาะสมลงในกระบวนการซักด้วยตัวเอง เพื่อป้องกันไม่ให้ลิสต์สกปรกที่ติดอยู่ในลินส์ซักล้มพลิกคว่ำโดยตรง
3. ใส่ลินส์ซักใส่สารซักฟอกกลับเข้าที่ตัวทำความสะอาด และตรวจสอบให้แน่ใจว่าลินส์ซักล็อกเข้าที่อย่างแน่นหนา หากลินส์ซักใส่สารซักฟอกของท่านเป็นแบบด้านล่างนี้:



ยกด้านหลังของชั้นล่วนที่กาลังน้ำขึ้นด้านบนเกิดการเวลาดอดหลังจากทำความสะอาดชั้นดอนด้านบนเสร็จแล้ว ให้ลิสต์ล้มพลิกคว่ำแล้วกดล่วงที่อยู่ด้านหลังด้านล่างเพื่อให้แก้ไขล็อกเข้าที่อย่างแน่นหนา

### 8.2 การทำความสะอาดประตูเครื่องซักผ้าและลังซัก

สำหรับเครื่องซักผ้าที่ไม่มีโปรแกรมล้างลังซัก โปรดดูหัวข้อเกี่ยวกับการใช้งานเครื่องซักผ้า - โปรแกรมการซัก สำหรับเครื่องซักผ้าที่ไม่มีโปรแกรมล้างลังซัก ให้ทำความสะอาดลังซักโดยทำความสะอาดด้านล่างนี้:

เลือกห้องซัมเมอร์เพื่อ เพิ่มน้ำ หรือ เพิ่มรอบการล้างน้ำ และใช้โปรแกรมผ้าฝ้ายโดยไม่ต้องใช้ฟังก์ชันซักล้างเบื้องต้น ตั้งค่าอุณหภูมิให้เหมาะสมกับน้ำยาทำความสะอาดดังนี้ที่ลังซัก ได้จากคุณย์บริการ ขั้นตอนนี้ไม่ต้องใส่ลังซักเข้าไปในลังซัก ก่อนเริ่มโปรแกรม ให้เทน้ำยาทำความสะอาดดังซักนิดเดียว 1 ช่อง (หากไม่มีน้ำยาทำความสะอาดดังนี้ ให้ใช้ผลลัพธ์ตามดังต่อไปนี้) ลงในช่องใส่สารซักฟอกสำหรับการซักหลัก (ช่องที่ “2”) หากผลลัพธ์ตามดังต่อไปนี้ ให้ใส่ลงในช่องนี้เพิ่มเติม หลังจากล้างทำความสะอาดดังนี้เสร็จแล้ว ให้เช็ดล้างด้านในของช่องบานประตูด้วยกระถุงลมแห้งเพื่อป้องกันการติดตัวกัน

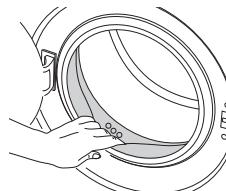


ควรเปิดใช้งานโปรแกรมล้างดัง/Drum Clean ทุกๆ 2 เดือน



ใช้ผงล้างคราบตะกรันที่เหมาะสมสำหรับเครื่องซักผ้า

หลังการซักผ้าทุกครั้ง ต้องตรวจสอบให้แน่ใจว่าไม่มีวัตถุแปลกปลอมตกค้างอยู่ในลังซัก



หากรูบบนชิลล์ยังคงลิ้นปั๊มตามภาพด้านบนเกิดการอุดตันให้ทำความสะอาดตามดูโดยใช้น้ำจืดพ่น



วัตถุแปลกปลอมจะทำให้เกิดคราบสนิมในลังซักได้ ควรทำความสะอาดคราบสนิมที่ด้านในของลังซัก โดยใช้น้ำยาทำความสะอาดสแตนเลสโดยเฉพาะห้ามใช้ฟอยช์ หรือแมงลวด



คำเตือน: ห้ามใช้ฟอยช์น้ำหรืออุปกรณ์ล้ำหัวในการซักดูแบบต่างๆ เพราะจะทำให้พื้นผิวที่เคลือบลี และพลาสติกเสียหายได้

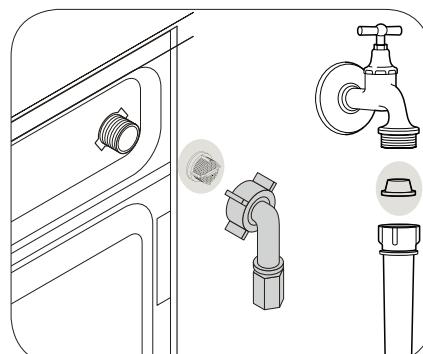
### 8.3 การทำความสะอาดตัวเครื่องและแผงควบคุม

เช็ดพื้นผิวของตัวเครื่องโดยใช้ผ้าช็ดน้ำลัน หรือเจลทำความสะอาดที่อ่อนโยนไม่มีฤทธิ์กัดกร่อนเท่าที่จำเป็น และใช้ผ้าเนื้อนุ่มเช็ดให้แห้ง

การเช็ดทำความสะอาดแผงควบคุม ให้ใช้ผ้าเนื้อนุ่มชุบน้ำเท่านั้น

### 8.4 การทำความสะอาดตัวกรองที่ทางน้ำเข้า

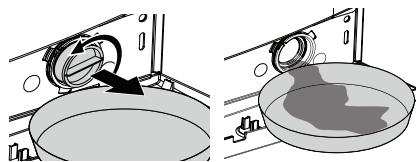
ที่ส่วนปลายของวัลเวน้ำเข้าที่อยู่ทางด้านหลังของเครื่องซักผ้า และส่วนปลายของหัวน้ำเข้าที่เชื่อมต่อ กับ กอกน้ำ จะมีตัวกรองอยู่อย่างละเอียด ตัวกรองเหล่านี้ช่วยป้องกันไม่ให้หัวตุ๊ก แปลงปลอม และลิ้นสกปรกที่อยู่ในน้ำหลุดลอดเข้าไปในเครื่องซักผ้า ควรทำความสะอาดตัวกรองเมื่อเสร็จสิ้น



1. ปิดก๊อกน้ำ

2. ถอนน็อตล็อกหัวน้ำเข้าออกมา เพื่อให้สามารถเข้าถึงตัวกรองที่อยู่บนวัลเวน้ำเข้า ทำความสะอาดตัวกรองโดยใช้แปรงที่เหมาะสม หาด้วยกรองสกปรกมาก ให้เช็ดกีดดัดออก

- ถอดตัวกรองที่อยู่ส่วนปลายด้านตรงของท่อน้ำเข้าพร้อมกับปะเก็นย่างอุบมาทำความสะอาดให้หมดจดโดยการล้างผ่านน้ำก็อโคโดยตรง
- ใส่ไปเปลี่ยนงานและตัวกรองกลับเข้าที่อย่างระมัดระวัง และขันน็อตล็อกหัวให้แน่นหนาโดยใช้มือหมุน



## 8.5 การระบายน้ำที่ค้างอยู่ในเครื่อง และการทำความสะอาดตัวกรองน้ำระบบภายใน

ระบบตัวกรองในเครื่องขักผ้าของท่านช่วยป้องกันไม่ให้ตัวถุงยางอย่างเช่น กระดุม เหรียญ และเส้นใยผ้าเข้าไปอุดตันในใบพัดของปั๊มน้ำ ระหว่างการระบายน้ำขักผ้า น้ำจะระบายน้ำออกมาน้ำที่อยู่บนราวนี้ และทำให้อุบการใช้งานของปั๊มน้ำระบบภายในน้ำเย็นน้ำร้อน

หากเครื่องขักผ้าไม่สามารถระบายน้ำออกมาน้ำได้ และง่วงตัวกรองน้ำระบบภายในมีอุดตัน ทางเราจะต้องทำความสะอาดทันทีที่ตัวกรองบุดตันหรืออุทกุจ 3 เดือน โดยจะต้องระบายน้ำออกมาน้ำจากเครื่องก่อนที่จะทำความสะอาดตัวกรองน้ำระบบภายใน

นอกจากนี้ ก่อนเขียนย้ายเครื่องขักผ้า (เช่น เวลาเขียนบ้าน) และในกรณีที่อากาศเย็นจัดจนน้ำกลายเป็นน้ำแข็ง ท่านอาจจำเป็นต้องระบายน้ำออกจากเครื่องให้หมดก่อน



**คำเตือน:** วัสดุเปลกปลอมที่ตกค้างอยู่ในตัวกรองน้ำระบบภายในน้ำอาจทำให้เครื่องขักผ้าเสียหาย หรืออาจทำให้เกิดปัญหาเสียงดังรบกวน

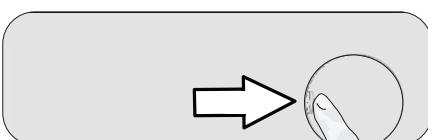
การทำความสะอาดตัวกรองน้ำสิ่งปฏิกูลและระบายน้ำออกจากการเครื่อง:

- ถอดปลั๊กเครื่องขักผ้าให้เรียบร้อย



**คำเตือน:** อุณหภูมิของน้ำในเครื่องขักผ้าอาจสูงถึง 90 °C เพื่อป้องกันร้อน度过 ให้ทำความสะอาดตัวกรองหลังจากที่น้ำในเครื่องเย็นลงแล้ว

- เปิดฝาปิดตัวกรองน้ำระบบภายใน



ท่านสามารถถอดฝาปิดตัวกรองน้ำระบบภายในโดยใช้เครื่องมือที่ส่วนปลายเป็นพลาสติกบางๆ กดลงด้านล่าง เป็นๆ ผ่านช่องที่อยู่เหนือฝาปิดตัวกรองน้ำระบบภายใน ห้ามใช้เครื่องมือที่เป็นโลหะในการถอดฝาปิดตัวกรอง

- เครื่องขักผ้าบางรุ่นจะมีต่อระบายน้ำอุกเดินมาให้ ในขณะที่บางรุ่นไม่มี หากไม่มี ให้ทำการขันตันด้านล่างนี้เพื่อระบายน้ำออก

การระบายน้ำออกจากการเครื่องเมื่อเครื่องขักผ้าไม่มีต่อระบายน้ำอุกเดิน:

- วางถ้วยใส่น้ำไว้ใหญ่รองรับน้ำไว้ที่ด้านหน้าของตัวกรอง
- คลายล็อกของน้ำระบบภายใน (กวนเข็มนาฬิกา) จนกว่าน้ำจะ流进 ให้หลังในถ้วยในตากดให้เรียบไว้ ควรเตรียมผ้าไว้นี่เพื่อสำหรับเช็ดน้ำที่หกออกมาก
- เมื่อบาบน้ำออกมาน้ำจากเครื่องจะเริ่งจนหมุดแล้วจึงค่อยกดตัวกรองออกโดยการหมุน
- ทำความสะอาดลิ้งดักภัยในตัวกรอง และเลันใบผ้าที่อยู่รอบๆ พื้นที่ของใบพัดน้ำระบบภายใน
- ติดตั้งตัวกรองน้ำระบบภายในลับเข้าที่
- หากฝาปิดตัวกรองประกอนไปหลังล็อกหัวส่วนล่าง ให้ปิดฝาตัวกรองโดยการกดลงบนเพื่อ แต่ถ้าหากเป็นแบบชั้นเดียวให้ล็อกเพื่อที่อย่างด้านล่างเข้าไปในช่องของมันก่อน จากนั้นจึงค่อยกดล่วงบนเพื่อปิด

## 8.6 การทำความสะอาดตามปกติ

ทำความสะอาดภายในของท่อปั๊มน้ำระบบภายใน พร้อมทั้งกำจัดลิ้งก์ปลา หรือลิ้งเปลกปลอมออกให้หมดอย่างสม่ำเสมอ ตามระยะเวลาที่เหมาะสม และทำความสะอาดตัวกรองน้ำที่ต่างๆ ที่แนะนำเพื่อป้องกันการเกิดคราบตะกั่ว

หากการจำเนียเข้าเครื่องขักผ้าเริ่มชักลง หรือจำเนียเข้าไม่ได้โดยลิ้นชัก แสดงว่าตัวกรองที่หัวน้ำเข้าอาจอุดตัน แนะนำให้ทำความสะอาดอุทกุจ 6 เดือนในทุกกรณี เพื่อลดปัญหา瓦ล์วอุดตันโดยเฉพาะพื้นที่ที่น้ำประปาเป็นน้ำกระด้าง

## 9 ข้อมูลทางเทคนิค

ชื่อรุ่น	WCV9659XWST
ความจุที่กำหนด (ก.)	9
ความเร็วในการบัน高速发展สูงสุด (รอบต่อนาที)	1200
ความสูงของตัวเครื่อง (ซม.)	84
ความกว้างของตัวเครื่อง (ซม.)	60
ความลึกของตัวเครื่อง (ซม.)	54
น้ำหนักเครื่องสูบที่ ( $\pm 4$ กก.)	68
• แรงดันไฟฟ้า (โวลต์/เอิร์ดซ์)	220-240 โวลต์~/50 เอิร์ดซ์

# 10 การแก้ไขปัญหาเบื้องต้น

## โปรแกรมไม่เริ่มทำงานหลังจากปิดประตูเครื่องชักด้า

- ยังไม่ได้กดปุ่มเริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะ/ยกเลิก >> \*กดปุ่มเริ่มทำงาน/หยุดชั่วขณะ/ยกเลิก ก่อน

## ไม่สามารถเริ่มการทำงานของโปรแกรม หรือเลือกโปรแกรมได้

- เครื่องชักด้าไม่สามารถกันตัวเอง เนื่องจากเกิดปัญหาเกี่ยวกับระบบการจ่ายน้ำและไฟ (แรงดันไฟฟ้า แรงดันน้ำผิดปกติ เป็นต้น) >> ยกเลิกโปรแกรมโดยการหมุนปุ่มเลือกโปรแกรมไปที่โปรแกรมอื่น จากนั้น โปรแกรมที่เลือกก่อนหน้านี้จะถูกยกเลิก

## มีน้ำอยู่ในเครื่องชักด้า

- อาจมีน้ำจำนวนหนึ่งดังกล่าวในเครื่องชักด้า ซึ่งเป็นน้ำที่มาจากการตรวจสอบคุณภาพผลิตภัณฑ์ในขั้นตอนการผลิต >> ไม่ใช่การทำงานที่ผิดปกติ น้ำจำนวนนี้ไม่เป็นอันตรายต่อตัวเครื่อง

## เครื่องชักด้าล้มสะเทือน หรือสั่นเลียงดัง

- เครื่องชักด้าอาจเสีย >> บริเวณดังเครื่องชักด้าเพื่อให้ตัวเครื่องดังตรง
- มีวัสดุแปลงกลไกอยู่ด้วยกัน เช่น ไม่แน่ใจว่าเก็บไว้ในตัวกรองน้ำรบายน้ำ >> ทำความสะอาดตัวกรองน้ำรบายน้ำ
- ยังไม่ได้ถอดสลักยึดเครื่องสำหรับการซ่อมย้ำ >> ถอดสลักยึดเครื่องสำหรับการซ่อมย้ำออกจากตัวเครื่องให้หมด
- ใส่ผ้าในเครื่องชักด้าหันออกเกินไป >> ใส่ผ้าเพิ่ม
- ใส่ผ้าในเครื่องชักด้ามากเกินไป >> นำผ้าออกมากจากเครื่องบานส่วน หรือใช้ถุงกระจาดย้ำในตัวชักด้าให้สมดุล
- อาจดึงางานเครื่องชักด้าขึ้นมาด้วยมือความแข็ง >> ตรวจสอบให้แน่ใจว่าเครื่องชักด้าไม่ได้กำลังกระแทกกับวัสดุใดอยู่

## เครื่องชักด้าหยุดทำงานหลังจากที่โปรแกรมเพิ่งเริ่มต้น

- เครื่องชักด้าหยุดทำงานชั่วขณะเนื่องจากไฟตก >> เครื่องชักด้าจะเริ่มทำงานต่อเมื่อแรงดันไฟฟ้ากลับสู่ระดับปกติ

## เวลาของโปรแกรมไม่มีมายอยหลัง (สำหรับรุ่นที่ไม่หันหน้าจอแสดงผล)

- การตั้งเวลาอาจหยุดทำงานระหว่างด้วยน้ำเข้าเครื่อง >> ไฟแสดงการตั้งเวลาจะไม่เริ่มนับถอยหลัง จนกว่าจะจ่ายน้ำเข้าเครื่อง ได้ถึงปริมาณที่เหมาะสม ไม่มีอยู่เกินไป เพื่อให้สามารถชักด้าได้อย่างมีประสิทธิภาพ เมื่อบริษัทฯได้แล้ว ไฟแสดงการตั้งเวลา จึงจะเริ่มนับถอยหลัง
- การตั้งเวลาอาจหยุดทำงานระหว่างด้วยน้ำเข้าเครื่อง >> ไฟแสดงการตั้งเวลาจะไม่เริ่มนับถอยหลัง จนกว่าตัวเครื่อง จะทำความสะอาดตัวเองอุณหภูมิที่ต้องการ
- การตั้งเวลาอาจหยุดทำงานระหว่างด้วยน้ำเข้าเครื่อง >> ระบบตรวจสอบการใส่ผ้าไม่สมดุลอาจทำงานชั่วขณะโดยอัตโนมัติ เนื่องจากตัวที่อยู่ในถังซักยังกระจาดย้ำตัวไม่สมดุล
- เครื่องชักด้าจะไม่บันทึกเวลาผ้าในถังชักด้าไม่เสร็จสิ้น เพื่อบริษัทฯได้ทราบ และสามารถล้างเสื้อผ้าได้เรียบร้อย ผ่านถังชักด้าใหม่ แล้วลองบันทึกอีกครั้ง

## มีฟองล้นออกมากจากลินชักได้สารชักฟอก

- ใช้ฟองชักฟอกมากเกินไป >> ผลรวมน้ำยาปรับผ้านุ่ม 1 ช้อนโต๊ะกับน้ำเครื่องลิตเตอร์ แล้วนำไปเทลงในช่องสำหรับการซักหลังของลินชัก ใส่สารชักฟอก
- ใส่ฟองชักฟอกที่ไม่เหมาะสมกับโปรแกรมการซัก และปริมาณผ้าสูงสุดตามที่ระบุไว้ใน “ตารางโปรแกรมการซัก” เมื่อท่านใช้ผลิตภัณฑ์ชักด้า อื่นๆ เพิ่มเติม (เช่น น้ำยาขัดคราบ น้ำยาฟอกผ้าขาว และอื่นๆ) ให้ลดปริมาณของสารชักฟอกลง

## ผ้าบังเมียกอยู่หลังจากลินชักด้านหลังการทำงานของโปรแกรม

- มีฟองมากเกินไป และระบบการดูดซับฟองอัดโน้มติดการทำงาน เนื่องจากมีการใช้สารชักฟอกมากเกินไป >> ใช้สารชักฟอกตามปริมาณที่แนะนำ
- เครื่องชักด้าจะไม่บันทึกเวลาผ้าในถังชักด้าไม่เสร็จสิ้น เพื่อบริษัทฯได้ทราบ และสามารถล้างเสื้อผ้าได้เรียบร้อย ผ่านถังชักด้าใหม่ แล้วลองบันทึกอีกครั้ง

**!** **คำเตือน:** หากท่านยังไม่สามารถแก้ปัญหาได้ แม้ว่าจะปฏิบัติตามคำแนะนำในหัวข้อนี้ โปรดปรึกษาตัวแทนจำหน่าย หรือศูนย์บริการที่ได้รับการแต่งตั้ง ห้ามพยายามซ่อมแซมเครื่องชักด้าด้วยตัวเอง

### 10.1 การบริการหลังการขาย

ผลิตภัณฑ์ของท่านจะมีอายุให้รับรองวันตลอดอายุการใช้งานขั้นต่ำ 10 ปี หากท่านมีข้อสงสัย โปรดติดต่อศูนย์บริการ



**คำเตือน:** ความเสี่ยงของการเกิดไฟฟ้าช็อก

- ห้ามพยายามซ่อมแซมเครื่องชักด้าด้วยตัวเอง หรือใช้วัสดุที่ไม่เหมาะสม เช่น เครื่องดูดฝุ่น หรือเครื่องดูดควัน ไม่ว่าจะด้วยสาเหตุใดๆ ก็ตาม แต่หากต้องซ่อมแซมเครื่องชักด้า ให้ใช้ช่างซ่อมแซมที่ได้รับการแต่งตั้งจากบริษัทฯ ท่านนี้
- การซ่อมแซมเครื่องชักด้าโดยไม่ได้รับการอนุมัติจากบริษัทฯ ไม่สามารถรับประกันได้

# **1 Important instructions for safety and environment**

This section contains safety instructions that will help protect from risk of personal injury or property damage. Failure to follow these instructions shall void any warranty.

## **1.1 General safety**

- This product can be used by children at and above 8 years old and by persons whose physical, sensory or mental capabilities were not fully developed or who lack experience and knowledge provided that they are supervised or trained on the safe usage of the product and the risks it brings out. Children must not play with the product. Cleaning and maintenance works should not be performed by children unless they are supervised by someone. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Never place the product on a carpet-covered floor. Otherwise, lack of airflow beneath the machine will cause electrical parts to overheat. This will cause problems with your product.
- If the product has a failure, it should not be operated unless it is repaired by the Authorized Service Agent. There is the risk of electric shock!
- This product is designed to resume operating in the event of powering on after a power interruption. If you wish to cancel the programme, see "Cancelling the programme" section.
- Connect the product to a grounded outlet protected by a 16 A fuse. Do not neglect to have the grounding installation made by a qualified electrician. Our company shall not be liable for any damages that will arise when the product is used without grounding in accordance with the local regulations.
- The water supply and draining hoses must be securely fastened and remain undamaged. Otherwise, there is the risk of water leakage.
- Never open the loading door or remove the filter while there is still water in the drum. Otherwise, risk of flooding and injury from hot water will occur.
- Do not force open the locked loading door. The loading door will be ready to open just a few minutes after the washing cycle comes to an end. In case of forcing the loading door to open, the door and the lock mechanism may get damaged.
- Unplug the product when not in use.
- Never wash the product by spreading or pouring water onto it! There is the risk of electric shock!
- Never touch the plug with wet hands! Never unplug by pulling on the cable, always pull out by grabbing the plug.
- Use detergents, softeners and supplements suitable for automatic washing machines only.
- Follow the instructions on the textile tags and on the detergent package.
- The product must be unplugged during installation, maintenance, cleaning and repairing procedures.
- Always have the repairing procedures carried out by the Authorized Service Agent. Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.
- If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, after sales service or a similarly qualified person (preferably an electrician) or someone designa-

ted by the importer in order to avoid possible risks.

- Place the product on a rigid, flat and level surface.
- Do not place it on a long-pile rug or similar surfaces.
- Do not place the product on a high platform or near the edge on a cascaded surface.
- Do not place the product on the power cable.
- Never use sponge or scrub materials. These will damage the painted, chrome plated and plastic surfaces.
- The water supply pressure required to run the product is between 1 to 10 bars (0.1 – 1 MPa)
- Do not use old or used water inlet hoses on the new product. It may cause stains on your laundry.
- Never place the product on a carpet-covered floor. Otherwise, lack of airflow beneath the machine will cause electrical parts to overheat. This will cause problems with your product.
- IPX 4 test should install Rat mesh, the Rat mesh installation Please refer to Rat mesh install instruction.

## 1.2 Intended use

- This product has been designed for domestic use. It is not suitable for commercial use and it must not be used out of its intended use.
- The product must only be used for washing and rinsing of laundry that are marked accordingly.
- The manufacturer waives any responsibility arisen from incorrect usage or transportation.
- The service life of your product is 10 years. During this period, original spare parts will be available to operate the appliance properly.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses;
  - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments;
  - areas for communal use in blocks of flats or in launderettes.

## 1.3 Children's safety

- Packaging materials are dangerous to children. Keep packaging materials in a safe place away from reach of the children.
- Electrical products are dangerous for the children. Keep children away from the product when it is in use. Do not let them to tamper with the product. Use child lock to prevent children from intervening with the product.
- Do not forget to close the loading door when leaving the room where the product is located.
- Store all detergents and additives in a safe place away from the reach of the children by closing the cover of the detergent container or sealing the detergent package.



While washing the laundry at high temperatures, the loading door glass becomes hot. Therefore, keep especially the children away from the loading door of the machine while the washing operation is in progress.

## **1.4 Package information**

- Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

## **1.5 Disposing of the waste product**

- This product has been manufactured with high quality parts and materials which can be reused and are suitable for recycling. Therefore, do not dispose the product with normal domestic waste at the end of its service life. Take it to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Please consult your local authorities to learn the nearest collection point. Help protect the environment and natural resources by recycling used products. For children's safety, cut the power cable and break the locking mechanism of the loading door so that it will be non-functional before disposing of the product.

## **1.6 Compliance with WEEE Directive**

 This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).

This product has been manufactured with high quality parts and materials which can be reused and are suitable for recycling. Do not dispose of the waste product with normal domestic and other wastes at the end of its service life. Take it to the collection center for the recycling of electrical and electronic equipment. Please consult your local authorities to learn about these collection centers.

### **Compliance with RoHS Directive:**

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

## 2 Installation

Refer to the nearest Authorised Service Agent for installation of the product. To make the product ready for use, review the information in the user manual and make sure that the electricity, tap water supply and water drainage systems are appropriate before calling the Authorized Service Agent. If they are not, call a qualified technician and plumber to have any necessary arrangements carried out.



Preparation of the location and electrical, tap water and waste water installations at the place of installation is under customer's responsibility.

Make sure that the water inlet and discharge hoses as well as the power cable are not folded, pinched or crushed while pushing the product into its place after installation or cleaning procedures.



**WARNING:** Installation and electrical connections of the product must be carried out by the Authorized Service Agent. Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.



**WARNING:** Prior to installation, visually check if the product has any defects on it. If so, do not have it installed. Damaged products cause risks for your safety.

### 2.1 Appropriate installation location

- Place the machine on a rigid floor. Do not place it on a long pile rug or similar surfaces.
- Total weight of the washing machine and the dryer -with full load- when they are placed on top of each other reaches to approx. 180 kilograms. Place the product on a solid and flat floor that has sufficient load carrying capacity!
- Do not place the product on the power cable.
- Do not install the product at places where temperature may fall below 0°C.
- Place the product at least 1 cm away from the edges of other furniture.

### 2.2 Removing packaging reinforcement

Tilt the machine backwards to remove the packaging reinforcement. Remove the packaging reinforcement by pulling the ribbon.



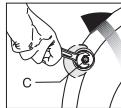
### 2.3 Removing the transportation locks



**WARNING:** Do not remove the transportation locks before taking out the packaging reinforcement.

**WARNING:** Remove the transportation safety bolts before operating the washing machine! Otherwise, the product will be damaged.

1. Loosen all the bolts with a suitable spanner until they rotate freely (**C**).
2. Remove transportation safety bolts by turning them gently.
3. Attach the plastic covers supplied in the User Manual bag into the holes on the rear panel. (**P**)



Keep the transportation safety bolts in a safe place to reuse when the washing machine needs to be moved again in the future.

Never move the product without the transportation safety bolts properly fixed in place!

### 2.4 Connecting water supply



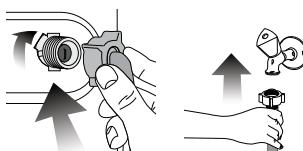
The water supply pressure required to run the product is between 1 to 10 bars (0.1 – 1 MPa). It is necessary to have 10 – 80 liters of water flowing from the fully open tap in one minute to have your machine run smoothly. Attach a pressure reducing valve if water pressure is higher.



**WARNING:** Models with a single water inlet should not be connected to the hot water tap. In such a case the laundry will get damaged or the product will switch to protection mode and will not operate.

**WARNING:** Do not use old or used water inlet hoses on the new product. It may cause stains on your laundry.

1. Tighten all hose nuts by hand. Never use a tool when tightening the nuts.



2. Open the taps completely after making the hose connection to check for water leaks at the connection points. If any leaks occur, turn off the tap and remove the nut. Retighten the nut carefully after checking the seal. To prevent water leakages and damages caused by them, keep the taps closed when the machine is not in use.

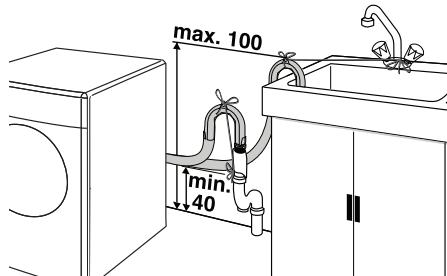
### 2.5 Connecting to the drain

- The end of the drain hose must be directly connected to the wastewater drain or to the washbasin.



**WARNING:** Your house will be flooded if the hose comes out of its housing during water discharge. Moreover, there is risk of scalding due to high washing temperatures! To prevent such situations and to ensure smooth water intake and discharge of the machine, fix the end of the discharge hose tightly so that it cannot come out.

- The hose should be attached to a height of at least 40 cm, and 100 cm at most.
- In case the hose is elevated after laying it on the floor level or close to the ground (less than 40 cm above the ground), water discharge becomes more difficult and the laundry may come out excessively wet. Therefore, follow the heights described in the figure.



- To prevent flowing of dirty water back into the machine and to allow for easy discharge, do not immerse the hose end into the dirty water or do not drive it in the drain more than 15 cm. If it is too long, cut it short.
- The end of the hose should not be bent, it should not be stepped on and the hose must not be pinched between the drain and the machine.
- If the length of the hose is too short, use it by adding an original extension hose. Length of the hose may not be longer than 3.2 m. To avoid water leak failures, the connection between the extension hose and the drain hose of the product must be fitted well with an appropriate clamp as not to come off and leak.

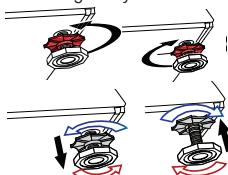
## 2.6 Adjusting the feet



**WARNING:** In order to ensure that the product operates more silently and vibration-free, it must stand level and balanced on its feet. Balance the machine by adjusting the feet. Otherwise, the product may move from its place and cause crushing and vibration problems.

### For plastic feet:

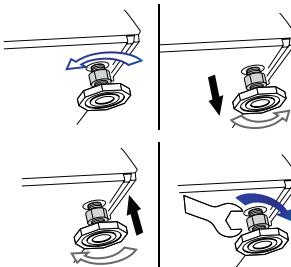
- Loosen the lock nuts on the feet by hand.
- Adjust the feet until the product stands level and balanced.
- Tighten all lock nuts again by hand.



**WARNING:** Do not use any tools to loosen the lock nuts. Otherwise, they will get damaged.

### For metal feet:

- Loosen the lock nuts on the feet by spanner.
- Adjust the feet until the product stands in a stable and balanced way.
- Tighten all lock nuts by spanner again.



## 2.7 Electrical connection

Connect the product to a grounded outlet protected by a 16 A fuse. Our company shall not be liable for any damages that will arise when the product is used without grounding in accordance with the local regulations.

- Connection must comply with national regulations.
- Power cable plug must be within easy reach after installation.
- If the current value of the fuse or breaker in the house is less than 16 Amps, have a qualified electrician install a 16 Amp fuse.
- The voltage specified in the "Technical specifications" section must be equal to your mains voltage.
- Do not make connections via extension cables or multi-plugs.



**WARNING:** Damaged power cables must be replaced by the Authorized Service Agents.

### Transportation of the product

- Unplug the product before transporting it.
- Remove water drain and water supply connections.
- Drain all water that has remained in the product. (SEE 5.5)
- Install transportation safety bolts in the reverse order of removal procedure; (SEE 2.3)



Never move the product without the transportation safety bolts properly in place!



**WARNING:** Packaging materials are dangerous to children. Keep packaging materials in a safe place away from reach of the children.

## 3 Preparation

### 3.1 Sorting the laundry

- Sort laundry according to type of fabric, colour, and degree of soiling and allowable water temperature.
- Always obey the instructions given on the garment tags.

### 3.2 Preparing laundry for washing

- Laundry items with metal attachments such as, underwired bras, belt buckles or metal buttons will damage the machine. Remove the metal pieces or wash the clothes by putting them in a laundry bag or pillow case.
- Take out all substances in the pockets such as coins, pens and paper clips, and turn pockets inside out and brush. Such objects may damage the product or cause noise problem.
- Put small size clothes such as infant's socks and nylon stockings in a laundry bag or pillow case.
- Place curtains in without compressing them. Remove curtain attachment items.
- Fasten zippers, sew loose buttons and mend rips and tears.
- Wash "machine washable" or "hand washable" labeled products only with an appropriate programme.
- Do not wash colours and whites together. New, dark coloured cottons release a lot of dye. Wash them separately.
- Tough stains must be treated properly before washing. If unsure, check with a dry cleaner.
- Use only dyes/colour changers and limescale removers suitable for machine wash. Always follow the instructions on the package.
- Wash trousers and delicate laundry turned inside out.
- Keep laundry items made of Angora wool in the freezer for a few hours before washing. This will reduce pilling.
- Laundry that are subjected to materials such as flour, lime dust, milk powder, etc. intensely must be shaken off before placing into the machine. Such dusts and powders on the laundry may build up on the inner parts of the machine in time and can cause damage.

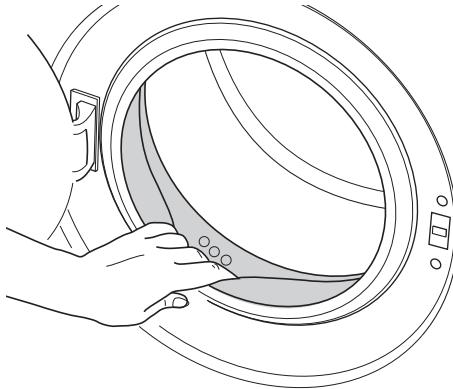
### 3.3 Things to be done for energy saving

Following information will help you use the product in an ecological and energy-efficient manner.

- Operate the product in the highest capacity allowed by the programme you have selected, but do not overload; see, "Programme and consumption table".
- Always follow the instructions on the detergent packaging.
- Wash slightly soiled laundry at low temperatures.
- Use faster programmes for small quantities of lightly soiled laundry.
- Do not use prewash and high temperatures for laundry that is not heavily soiled or stained.
- If you plan to dry your laundry in a dryer, select the highest spin speed recommended during washing process.
- Do not use detergent in excess of the amount recommended on the detergent package.

### 3.4 Initial use

Before starting to use the product, make sure that all preparations are made in accordance with the instructions in sections "Important safety instructions" and "Installation". To prepare the product for washing laundry, perform first operation in Drum Cleaning programme. If your product is not equipped with Drum Cleaning programme, perform the Initial Use procedure in accordance with the methods described under "5.2 Cleaning the loading door and the drum" section of the user manual.



Use an anti-limescale suitable for the washing machines.

Some water might have remained in the product due to the quality control processes in the production. It is not harmful for the product.

### 3.5 Correct load capacity

The maximum load capacity depends on the type of laundry, the degree of soiling and the washing programme desired. The machine automatically adjusts the amount of water according to the weight of the loaded laundry.



**WARNING:** Follow the information in the "Programme and consumption table". When overloaded, machine's washing performance will drop. Moreover, noise and vibration problems may occur.

### 3.6 Loading the laundry

1. Open the loading door.
2. Place laundry items loosely into the machine.
3. Push the loading door to close until you hear a locking sound. Ensure that no items are caught in the door.



The loading door is locked while a programme is running. The door can only be opened a while after the programme comes to an end.



**WARNING:** In case of misplacing the laundry, noise and vibration problems may occur in the machine.

### 3.7 Using detergent and softener

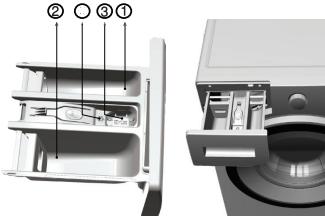


When using detergent, softener, starch, fabric dye, bleach or limescale remover read the manufacturer's instructions on the package carefully and follow the suggested dosage values. Use measuring cup if available.

## Detergent Drawer

The detergent drawer is composed of three compartments:

- (1) for prewash
- (2) for main wash
- (3) for softener
- (\*) in addition, there is siphon piece in the softener compartment.



### Detergent, softener and other cleaning agents

- Add detergent and softener before starting the washing programme.
- Never leave the detergent drawer open while the washing programme is running!
- When using a programme without prewash, do not put any detergent into the prewash compartment (compartment nr. "1").
- In a programme with prewash, do not put liquid detergent into the prewash compartment (compartment nr. "1").
- Do not select a programme with prewash if you are using a detergent bag or dispensing ball. Place the detergent bag or the dispensing ball directly among the laundry in the machine.
- If you are using liquid detergent, do not forget to place the liquid detergent cup into the main wash compartment (compartment nr. "2").

### Choosing the detergent type

The type of detergent to be used depends on the type and colour of the fabric.

- Use different detergents for coloured and white laundry.
- Wash your delicate clothes only with special detergents (liquid detergent, wool shampoo, etc.) used solely for delicate clothes.
- When washing dark coloured clothes and quilts, it is recommended to use liquid detergent.
- Wash woolens with special detergent made specifically for woolens.



**WARNING** Use only detergents manufactured specifically for washing machines.

**WARNING** Do not use soap powder.

### Adjusting detergent amount

The amount of washing detergent to be used depends on the amount of laundry, the degree of soiling and water hardness.

- Do not use amounts exceeding the dosage quantities recommended on the detergent package to avoid problems of excessive foam, poor rinsing, financial savings and finally, environmental protection.
- Use lesser detergent for small amounts or lightly soiled clothes.

### Using softeners

Pour the softener into the softener compartment of the detergent drawer.

- Do not exceed the (>max<) level marking in the softener compartment.
- If the softener has lost its fluidity, dilute it with water before putting it in the detergent drawer.

### Using liquid detergents

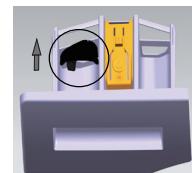
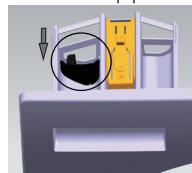
#### If the product contains a liquid detergent cup:

- Make sure that you have placed the liquid detergent cup in compartment nr. "2".
- If the liquid detergent has lost its fluidity, dilute it with water before putting in the detergent cup.



#### If the product is equipped with a liquid detergent part:

- When you want to use liquid detergent, pull the apparatus towards yourself. The part that falls down will serve as a barrier for the liquid detergent. If required, clean the apparatus with water when it is in place or by removing it. If you will use powder detergent, the apparatus must be secured at top position.



#### If the product does not contain a liquid detergent cup:

- Do not use liquid detergent for the prewash in a programme with prewash.
- Liquid detergent stains your clothes when used with Delayed Start function. If you are going to use the Delayed Start function, do not use liquid detergent.

### Using gel and tablet detergent

Apply the following instructions when using tablet, gel and similar detergents.

- If the gel detergent thickness is fluidal and your machine does not contain a special liquid detergent cup, put the gel detergent into the main wash detergent compartment during first water intake. If your machine contains a liquid detergent cup, fill the detergent into this cup before starting the programme.
- If the gel detergent thickness is not fluidal or in the shape of capsule liquid tablet, put it directly into the drum before washing.
- Put tablet detergents into the main wash compartment (compartment nr. "2") or directly into the drum before washing.



Tablet detergents may leave residues in the detergent compartment. If you encounter such a case, place the tablet detergent between the laundry, close to the lower part of the drum in future washings.

Use the tablet or gel detergent without selecting the prewash function.

## Using starch

- Add liquid starch, powder starch or the fabric dye into the softener compartment.
- Do not use softener and starch together in a washing cycle.
- Wipe the inside of the machine with a damp and clean cloth after using starch.

## Using bleaches

- Select a programme with prewash and add the bleaching agent at the beginning of the prewash. Do not put detergent in the prewash compartment. As an alternative application, select a programme with extra rinse and add the bleaching agent while the machine is taking water from the detergent compartment during first rinsing step.
- Do not use bleaching agent and detergent by mixing them.
- Use just a little amount (approx. 50 ml) of bleaching agent and rinse the clothes very well as it causes skin irritation. Do not pour the bleaching agent onto the clothes and do not use it for coloured clothes.
- When using oxygen based bleaches, select a programme that washes at a lower temperature.
- Oxygen based bleaches can be used together with detergents; however, if its thickness is not the same with the detergent, put the detergent first into the compartment nr. "2" in the detergent drawer and wait until the detergent flows while the machine is taking in water. Add the bleaching agent from the same compartment while the machine is still taking in water.

## Using limescale remover

- When required, use limescale removers manufactured specifically for washing machines only.

## 3.8 Tips for efficient washing

		Clothes
		Light colours and whites
		(Recommended temperature range based on soiling level: 40-90 °C)
<b>Soiling Level</b>	<b>Heavily Soiled</b> (difficult stains such as grass, coffee, fruits and blood.)	It may be necessary to pre-treat the stains or perform prewash. Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes. It is recommended to use powder detergents to clean clay and soil stains and the stains that are sensitive to bleaches.
<b>Normally Soiled</b> (For example, stains caused by body on collars and cuffs)	Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for normally soiled clothes.	
<b>Lightly Soiled</b> (No visible stains exist.)	Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for lightly soiled clothes.	

		Clothes
		Colours
		(Recommended temperature range based on soiling level: cold -40 °C)
<b>Soiling Level</b>	<b>Heavily Soiled</b>	Powder and liquid detergents recommended for colours can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes. It is recommended to use powder detergents to clean clay and soil stains and the stains that are sensitive to bleaches. Use detergents without bleach.
	<b>Normally Soiled</b>	Powder and liquid detergents recommended for colours can be used at dosages recommended for normally soiled clothes. Use detergents without bleach.
	<b>Lightly Soiled</b>	Powder and liquid detergents recommended for colours can be used at dosages recommended for lightly soiled clothes. Use detergents without bleach.
		<b>Dark colours</b>
		(Recommended temperature range based on soiling level: cold -40 °C)
<b>Soiling Level</b>	<b>Heavily Soiled</b>	Liquid detergents suitable for colours and dark colours can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes.
	<b>Normally Soiled</b>	Liquid detergents suitable for colours and dark colours can be used at dosages recommended for normally soiled clothes.
	<b>Lightly Soiled</b>	Liquid detergents suitable for colours and dark colours can be used at dosages recommended for lightly soiled clothes.
		<b>Delicates/Woollens/Silks</b>
		(Recommended temperature range based on soiling level: cold -30 °C)
<b>Soiling Level</b>	<b>Heavily Soiled</b>	Prefer liquid detergents produced for delicate clothes. Woolen and silk clothes must be washed with special woolen detergents.
	<b>Normally Soiled</b>	Prefer liquid detergents produced for delicate clothes. Woolen and silk clothes must be washed with special woolen detergents.
	<b>Lightly Soiled</b>	Prefer liquid detergents produced for delicate clothes. Woolen and silk clothes must be washed with special woolen detergents.

## Detergent Recommendation

Recommended washing detergent	Wash cycles	Washing temp.	Type of laundry and textile
Heavy-duty detergent with bleaching agents and optical brighteners	Cotton、Mix、Bedding、Stain、20 C、ECO 40-60	30/40/60	White laundry made from boil-proof cotton or linen
Colour detergent without bleaching agent and optical brighteners	Cotton、Mix、Underwear、Bedding、20 C、Quick 15'、Steam	20/30/40	Coloured laundry made from cotton or linen
Color or mild detergent without optical brighteners	Mix、Down wear、Steam、Quick 15'、Underwear	Cold/20/30/40	Coloured laundry made from easy care fibres or synthetic materials
Mild washing detergent	Silk、Down wear、Underwear	Cold/20/30	Delicate textiles, silk, viscose
Special wool detergent	woolen	20/30/40	Wool

### Following symptoms are a sign of detergent overdosing:

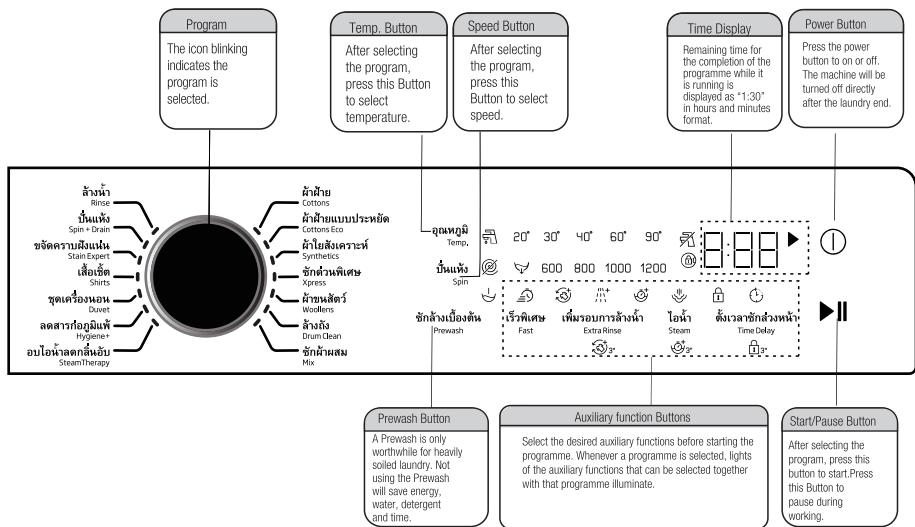
- heavy foam formation
- poor washing and rinsing result

### Following symptoms are a sign of detergent underdosing:

- laundry turns grey
- built-up of limescale deposits on the drum, the heating element and/or the laundry

- Agglomerating or ropy detergent or additive can be diluted in some water before pouring it into the detergent dispenser, to avoid its inlet to get blocked and thus cause a water overflow.
- Please choose the suitable type of detergent to get a maximum of washing performance and a minimum of water and energy consumption
- To achieve the best cleaning result a proper detergent dosing is important.
- Use a reduced detergent amount if the drum is not filled completely.
- Always adjust the amount of detergent to the water hardness, if your tap water is soft, use less detergent.
- Dose according to how dirty your laundry is, less dirty clothes require less detergent.
- Highly concentrated (compact detergent) requires particularly accurate dosing.

## 4 Control panel



Icon	Describe	Icon	Describe	Icon	Describe
	Cold Water indicator		Delayed Start Enabled indicator		Prewash indicator
	No Water indicator		Child Lock is Engaged symbol		Remote Control indicator
	Paused		Steam indicator		Rinse Hold Indicator
	AutoDose unit indicator		Autodose indicator		No Spin Indicator
	Door lock is engaged symbol		WIFI Connection indicator		Anti-Crease+ Indicator
	Extra Rinse indicator		Drum Cleaning Indicator		Soaking Indicator
	Fast indicator		Dry level indicator		

## 5 Auxiliary Functions

### • Prewash

A Prewash is only worthwhile for heavily soiled laundry. Not using the Prewash will save energy, water, detergent and time.

### • Fast

You can press the Fast button to shorten the programme time after selecting the programme. For some programmes, the time can be shortened by over 50%. Still, for medium and lightly soiled laundry, you will get the same washing results in a shorter time. Although it depends on the programme, pressing the Fast button once will shorten the programme time down to a certain level. Press the same button for the second time to drop the time to the minimum level.

For better washing results, do not use the Fast button for heavily soiled laundry. For medium and lightly soiled laundry, use the Fast button to shorten the programme time.

### • Steam

Use this programme to reduce the wrinkles and shorten the ironing times for a small amount of cotton, synthetic or mixed clothes that are not stained.

### • Extra Rinse

This function enables the product to make another rinsing in addition to the one already made after the main wash. Thus, the risk for sensitive skins (babies, allergic skins, etc.) to be effected by the minimal detergent remnants on the laundry can be reduced.

### • Time Delay

With the Delayed Start function the startup of the programme may be delayed up to 24 hours. Delayed start time can be increased by increments of 1 hour.

## Functions/Programmes Selected by Pressing the Function Buttons for 3 Seconds

### • Child Lock

This function is mainly used to prevent misoperation and children playing with the washing machine during normal operation of the washing machine. In the running state, Pres and hold the Auxiliary Function button for 3 seconds enable the child lock function. The child lock can only be set and released when the program is running. After the child lock is set the child lock indicator will be displayed during operation. The light is always on.

### • Soaking

Press and hold the auxiliary function button for 3 seconds to select the programme. This function enables the product to make let the clothes soak in water for a period of time. This way of washing can better remove stains and odors on the clothing, and can kill or remove bacteria and germs on the clothing

### • Anti-Crease+

This function is selected when the spin selection button is pressed and held for 3 seconds and the programme follow-up light for the relevant step turns on. When the function is selected, the drum rotates for up to 8 hours for preventing the laundry from creasing at the end of the programme. You can cancel the programme and take your laundry out at any time during the 8-hour duration. Press the function selection key or the machine on/off key to cancel the function. The programme follow-up light will remain on until the function is canceled or the step is complete. If the function is not cancelled, it will be active in the subsequent washing cycles as well.

## **6 Programmes**

---

### **Cottons**

You can wash your durable cotton laundry (sheets, bedlinen, towels, bathrobes, underwear etc.) in this programme. When the quick wash function button is pressed, programme duration becomes notably shorter but effective washing performance is ensured with intense washing movements. If the quick wash function is not selected, superior washing and rinsing performance is ensured for your heavily soiled laundry.

### **Cottons Eco**

You can wash your durable cotton laundry (sheets, bedlinen, towels, bathrobes, underwear etc.) in this programme. When the quick wash function button is pressed, programme duration becomes notably shorter but effective washing performance is ensured with intense washing movements. If the quick wash function is not selected, superior washing and rinsing performance is ensured for your heavily soiled laundry.

### **Synthetics**

You can wash your durable cotton laundry (sheets, bedlinen, towels, bathrobes, underwear etc.) in this programme. When the quick wash function button is pressed, programme duration becomes notably shorter but effective washing performance is ensured with intense washing movements. If the quick wash function is not selected, superior washing and rinsing performance is ensured for your heavily soiled laundry.

### **Xpress**

Use this programme to wash your lightly soiled or unspotted cotton clothes in a short time. The programme duration can be reduced down to 14 minutes when the quick wash function is selected. When the quick wash function is selected, maximum 2 (two) kg of laundry must be washed.

### **Woollens**

Use to wash your woolen/delicate laundry. Select the appropriate temperature complying with the tag of your clothes. Your laundry will be washed with a very gentle washing action in order not to damage the clothes.

### **Drum Clean**

Use regularly (once in every 1-2 months) to clean the drum and provide the required hygiene. Steam is applied before the programme to soften the residues in the drum. Operate the programme while the machine is completely empty. To obtain better results, put powder lime-scale remover for washing machines into the detergent . When the programme is over, leave the loading door ajar so that the inside of the machine gets dry.



This is not a washing programme. It is a maintenance programme.

Do not run the programme when there is something in the machine. If you try to do so, the machine detects that there is load inside and aborts the programme.

### **Mix**

Use to wash your cotton and synthetic clothes together without sorting them.

### **SteamTheray**

Use this programme to reduce the wrinkles and shorten the ironing times for a small amount of cotton, synthetic or mixed clothes that are not stained.

### **Hygiene+**

Applying a steam step at the beginning of the programme allows to soften the dirt easily.

Use this programme for your laundry (baby clothes, bed sheets, bedlinen, underwear, etc. cotton items) that requires an anti-allergic and hygienic washing at high temperature with intensive and long washing cycle. The high level of hygiene is ensured thanks to the steam application before the programme, long heating duration and additional rinsing step.

## Duvet

Use this programme to wash your fiber duvets that bear "machine washable" tag. Check that you have loaded the duvet correctly in order not to damage the machine and the duvet. Remove the duvet cover before loading the duvet into the machine. Fold the duvet into two and load it into the machine. Load the duvet into the machine paying attention to place it in a way that it will not contact the bellow or the glass.

## Shirts

This programme is used to wash the shirts made from cotton, synthetic and synthetic blended fabrics altogether. It reduces wrinkles. When the quick wash function is selected, the Pre-treatment algorithm is executed.

Apply the pre-treatment chemical on your garments directly or add it together with the detergent when the machine starts to take water from the main washing compartment. Thus, you can obtain the same performance as you obtain with normal washing in a much shorter period of time. Usage life of your shirts increases.

## Stain Expert

The machine has a special stain programme which enables the removal of different types of stains in the most effective way. Use this programme only for durable colourfast cotton laundry. Do not wash delicate

and pigmenting clothes and laundry in this programme. Before washing, garment tags should be checked (recommended for cotton shirts, trousers, shorts, t-shirts, baby clothes, pyjamas, aprons, table clothes, bed sheets, duvet covers, pillowcases, bath-beach towels, towels, socks, cotton underwear that are suitable for washing at high temperature and long time). In the automatic stain programme, you can wash 24 types of stains divided into two different groups according to quick function selection. You can see stain groups based on the selection of the quick function.

You can find stain groups based on quick function below:

When quick function is selected:		
Blood	Tea	Red Wine
Chocolate	Coffee	Curry
Pudding	Fruit juice	Jam
Egg	Ketchup	Coal

When quick function is not selected:		
Butter	Sweat	Salad Dressing
Grass	Collar Soil	Make-up
Mud	Food	Machine Oil
Coke	Mayonnaise	Baby Food

- Select the stain programme.
- Select the stain you want to clean by locating it in the groups above and selecting the related group with the quick auxiliary function button.
- Read the garment tag carefully and ensure that correct temperature and spin speed are selected.

## Spin Drain

You can use this function to remove the water on the garment or drain the water in the machine.

## Rinse

Use when you want to rinse or starch separately.

## Downloaded Program

This is a special programme that allows you to download different programmes when you want to. At the start, there is a programme you can see with the HomeWhiz application as default. However, you can use the HomeWhiz application to select a programme from the predetermined programme set, and then change and use it.

## 7 Programmes Table

Program	Recommended capacity 9kg	Selectable Temperature (°C)	Selectable speed (rpm)	Functions						
				Rinse	Prewash	Fast	Steam	Time Delay	AntiCrease+	Soaking
Rinse	Max	-	0/600/800/1000/1200	✓	✗	✗	✗	✓	✓	✗
Spin+Drain	Max	-	0/600/800/1000/1200	✗	✗	✗	✗	✓	✓	✗
Stain Expert	4.5	40°C-60°C	0/600/800/1000/1200	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Shirts	4.5	Cold-40°C	0/600/800/1000	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓
Duvet	2	Cold-40°C	0/600/800	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓
Hygiene+	4.5	60°C-90°C	0/600/800/1000/1200	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓
SteamTherapy	4.5	90°C	0/600/800/1000	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓
Mix	4.5	Cold-60°C	0/600/800/1000/1200	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Drum Clean	0	90°C	800	✗	✗	✗	✗	✓	✗	✗
Woollens	1.5	Cold-40°C	0/600	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓
Xpress	1.5	Cold-30°C	0/600/800/1000	✓	✓	✗	✗	✓	✗	✓
Synthetics	4.5	Cold-60°C	0/600/800/1000	✓	✓	✓	✗	✓	✓	✓
Cottons Eco	Max	40°C	1200	✗	✗	✗	✗	✓	✗	✗
Cottons	Max	Cold-90°C	0/600/800/1000/1200	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

Illustrate:

1. The time required will vary depending on the water pressure, drainage conditions, clothing texture, weight, and water temperature. The time of washing and spinning during program operation will be different from the actual running time.
3. During the running of the program, the actual displayed time will jump based on the perceived weight of the clothes, which is not a malfunction of the washing machine.
4. Due to the difference in the amount of clothes and the type of detergent, if the spin speed is too low, the rinsing effect may be poor. Please increase the number of rinses.
5. The parameters in the table vary from model to model.
6. When the default program is programmed as the energy efficiency program, the washing time will automatically increase.

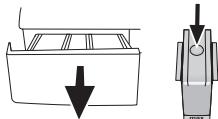
7. ✗ Not selectable ✓ Selectable

## 8 Maintenance and cleaning

Service life of the product extends and frequently faced problems decrease if cleaned at regular intervals.

### 8.1 Cleaning the detergent drawer

Clean the detergent drawer at regular intervals (every 4-5 washing cycles) as shown below in order to prevent accumulation of powder detergent in time.



1. Press the dotted point on the siphon in the softener compartment and pull towards you until the compartment is removed from the machine.

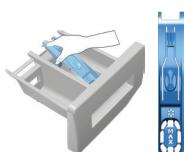


If more than normal amount of water and softener mixture starts to gather in the softener compartment, the siphon must be cleaned.

2. Wash the detergent drawer and the siphon with plenty of lukewarm water in a washbasin. Wear protective gloves or use an appropriate brush to avoid touching of the residues in the drawer with your skin when cleaning.

3. Insert the drawer back into its place after cleaning and make sure that it is seated well.

If your detergent drawer is the one indicated in the following figure:



Lift the rear part of the siphon to remove it as illustrated. After performing the above mentioned cleaning procedures, replace the siphon back to its seating and push its front section downwards to make sure that the locking tab engages.

### 8.2 Cleaning the loading door and the drum

For products with drum cleaning programme, please see Operating the product - Programmes.

For products without drum cleaning, follow the below steps to clean the drum:

Select **Additional Water** or **Extra Rinse** auxiliary functions. Use a Cottons programme without pre-wash. Set the temperature to the level recommended on the drum cleaning agent which can be provided from authorized services. Apply this procedure **without any laundry in the product**. Before starting the programme, put 1 pouch of special drum cleaning agent (if the special agent could not be supplied, put max. 100 g of powder anti-limescale) into the main wash detergent compartment (compartment no. "2"). If the anti-limescale is in tablet form, put only one tablet into the main wash compartment no. "2". Dry the inside of the bellow with a clean piece of cloth after the programme has come to an end.

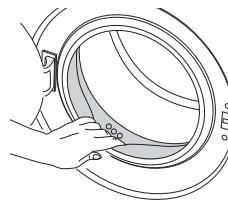


Repeat Drum Cleaning process in every 2 months.



Use an anti-limescale suitable for the washing machines.

After every washing make sure that no foreign substance is left in the drum.



If the holes on the bellow shown in the figure is blocked, open the holes using a toothpick.



Foreign metal substances will cause rust stains in the drum. Clean the stains on the drum surface by using cleaning agents for stainless steel. Never use steel wool or wire wool.



**WARNING:** Never use sponge or scrub materials. These will damage the painted and plastic surfaces.

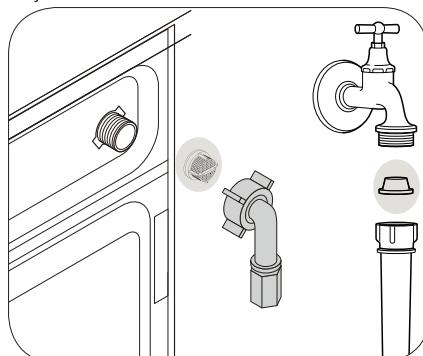
### 8.3 Cleaning the body and control panel

Wipe the body of the machine with soapy water or non-corrosive mild gel detergents as necessary, and dry with a soft cloth.

Use only a soft and damp cloth to clean the control panel.

### 8.4 Cleaning the water intake filters

There is a filter at the end of each water intake valve at the rear of the machine and also at the end of each water intake hose where they are connected to the tap. These filters prevent foreign substances and dirt in the water to enter the washing machine. Filters should be cleaned as they do get dirty.



1. Close the taps.
2. Remove the nuts of the water intake hoses to access the filters on the water intake valves. Clean them with an appropriate brush. If the filters are too dirty, take them out by means of pliers and clean them.

- Take out the filters on the flat ends of the water intake hoses together with the gaskets and clean thoroughly under running water.
- Replace the gaskets and filters carefully in their places and tighten the hose nuts by hand.

## 8.5 Draining remaining water and cleaning the pump filter

The filter system in your machine prevents solid items such as buttons, coins and fabric fibers clogging the pump impeller during discharge of washing water. Thus, the water will be discharged without any problem and the service life of the pump will extend.

If the machine fails to drain water, the pump filter is clogged. Filter must be cleaned whenever it is clogged or in every 3 months. Water must be drained off first to clean the pump filter.

In addition, prior to transporting the machine (e.g., when moving to another house) and in case of freezing of the water, water may have to be drained completely.



**WARNING :** Foreign substances left in the pump filter may damage your machine or may cause noise problem.

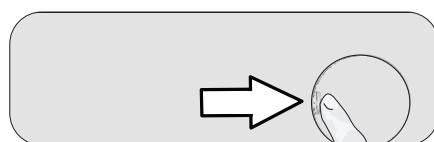
In order to clean the dirty filter and discharge the water:

- Unplug the machine to cut off the supply power.



**WARNING :** Temperature of the water inside the machine may rise up to 90 °C. To avoid burning risk, filter must be cleaned after the water in the machine cools down.

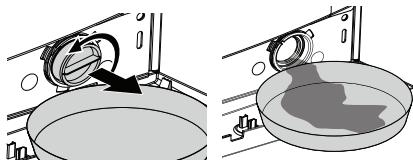
- Open the filter cap.



You can remove the filter cover by slightly pushing downwards with a thin plastic tipped tool, through the gap above the filter cover. Do not use metal tipped tools to remove the cover.

- Some of our products have emergency draining hose and some does not have. Follow the steps below to discharge the water.

Discharging the water when the product does not have an emergency draining hose:



- Place a large container in front of the filter to catch water from the filter.
- Loosen pump filter (anticlockwise) until water starts to flow. Fill the flowing water into the container you have placed in front of the filter. Always keep a piece of cloth handy to absorb any spilled water.
- When the water inside the machine is finished, take out the filter completely by turning it.
- Clean any residues inside the filter as well as fibers, if any, around the pump impeller region.
- Install the filter.
- If the filter cap is composed of two pieces, close the filter cap by pressing on the tab. If it is one piece, seat the tabs in the lower part into their places first, and then press the upper part to close.

## 8.6 Regular cleaning

Clean the interior of the pump hosing, removing any debris or foreign objects. Periodic cleaning, including optimal frequency, and limescale prevention and procedure.

If the appliance water supply slows or stops completely, the water inlet strainer may be blocked. Cleaning is recommended every 6 months in any event to reduce chances of valve blockage in areas using hard water.

## 9 Technical specifications

---

Model name	WCV9659XWST
Capacity (kg)	9
Maximum spin speed (rpm)	1200
Height (cm)	84
Width (cm)	60
Depth (cm)	54
Net weight ( $\pm 4$ kg.)	68
• input (V/Hz) Total	220-240V~/50Hz

## 10 Troubleshooting

### Program does not start after closing the door.

- Start / Pause / Cancel button was not pressed. >>> \*Press the Start / Pause / Cancel button.

### Programme cannot be started or selected.

- Washing machine has switched to self protection mode due to a supply problem (line voltage, water pressure, etc.). >>> To cancel the programme, turn the Programme Selection knob to select another programme. Previous programme will be cancelled. (See "Canceling the programme")

### Water in the machine.

- Some water might have remained in the product due to the quality control processes in the production. >>> This is not a failure; water is not harmful to the machine.

### Machine vibrates or makes noise.

- Machine might be standing unbalanced. >>> Adjust the feet to level the machine.
- A hard substance might have entered into the pump filter. >>> Clean the pump filter.
- Transportation safety bolts are not removed. >>> Remove the transportation safety bolts.
- Laundry quantity in the machine might be too little. >>> Add more laundry to the machine.
- Machine might be overloaded with laundry. >>> Take out some of the laundry from the machine or distribute the load by hand to balance it homogeneously in the machine.
- Machine might be leaning on a rigid item. >>> Make sure that the machine is not leaning on anything.

### Machine stopped shortly after the programme started.

- Machine might have stopped temporarily due to low voltage. >>> It will resume running when the voltage restores to the normal level.

### Programme time does not countdown. (On models with display)

- Timer may stop during water intake. >>> Timer indicator will not countdown until the machine takes in adequate amount of water. The machine will wait until there is sufficient amount of water to avoid poor washing results due to lack of water. Timer indicator will resume countdown after this.
- Timer may stop during heating step. >>> Timer indicator will not countdown until the machine reaches the selected temperature.
- Timer may stop during spinning step. >>> Automatic unbalanced load detection system might be activated due to the unbalanced distribution of the laundry in the drum.
- Machine does not switch to spinning step when the laundry is not evenly distributed in the drum to prevent any damage to the machine and to its surrounding environment. Laundry should be rearranged and re-spun.

### Foam is overflowing from the detergent drawer.

- Too much detergent is used. >>> Mix 1 tablespoonful softener and  $\frac{1}{2}$  l water and pour into the main wash compartment of the detergent drawer.
- Put detergent into the machine suitable for the programmes and maximum loads indicated in the "Programme and consumption table". When you use additional chemicals (stain removers, bleaches and etc), reduce the amount of detergent.

### Laundry remains wet at the end of the programme

- Excessive foam might have occurred and automatic foam absorption system might have been activated due to too much detergent usage. >>> Use recommended amount of detergent.
- Machine does not switch to spinning step when the laundry is not evenly distributed in the drum to prevent any damage to the machine and to its surrounding environment. Laundry should be rearranged and re-spun.



**WARNING:** If you cannot eliminate the problem although you follow the instructions in this section, consult your dealer or the Authorized Service Agent. Never try to repair a nonfunctional product yourself.

## 10.1 Customer service

Spare part for your appliance are available for a minimum of 10 years. In case of questions please contact our customer service at:



**WARNING:** Risk of electric shock

- Never try repair an appliance which is defective or presumed to be defective.  
You may put your own and future users' lives in danger. Only authorised specialists are allowed to carry out this repair work.
- Improper repair will void the warranty and subsequent damages can't be recognized!



CE

[www.beko.com](http://www.beko.com)